

FLEURS!

pour toutes occasions :

- Mariages
- Barquets
- Anniversaires
- Naissances
- Deuils

RODRIGUE
Fleuriste

Tél. 583-0464
Lac-Mégantic

L'ÉCHO de FRONTENAC



Pharmacie Blais Enrg.

A Charbonnier, prop.
Tél 583-0220

LAC-MEGANTIC

VOL. 36 No 20 21

Imprimé à St-Joseph de Beauce, jeudi, 6 mai 1965

Le-Philippe POULIN, directeur

Réalisation prochaine

Un magnifique terrain de golf à Lac-Mégantic

Ce fut d'abord un vague projet. Il fut précisé puis il est devenu sérieux. Bientôt, il sera réalisé. Et Lac-Mégantic comptera un magnifique terrain de golf à l'intention des amateurs déjà mordus pour ce sport et de tous ceux qui, une fois qu'ils auront touché un premier bâton et parcouru une fois les neuf trous, "souffriront" du même "mal" qui fait tant de "bien".

Et le golf prendra la vedette!

C'est en effet officiel, le club de Golf de Lac-Mégantic est en voie de formation. Déjà, un immense travail d'études, d'investigations, a été accompli et il s'est terminé par des réalisations qui laissent prévoir un aménagement complet au cours de la prochaine saison.

Parcours

Des spécialistes travaillent actuellement à l'aménagement du parcours du futur terrain de golf dont le plan topographique a déjà été terminé et

remis aux autorités compétentes.

Le parcours comprendra 9 trous qui seront aménagés dans la partie défrichée du terrain dont on a fait l'acquisition, soit un total d'environ 90 acres longeant la route à la sortie de Lac-Mégantic, à moins de six milles de la ville. Le total du fond des trois terres qui ont été achetées à même les terrains de M. Wilfrid Grégoire, se chiffre à une superficie d'environ 275 acres.

Actionnaires

Les actionnaires du Club de Golf sont déjà nombreux et tous sont des plus intéressés à son organisation et sa mise en marche le plus tôt possible. C'est dire l'intérêt croissant qui est créé par le projet qui se dessine de plus en plus. Une charte et les règlements qui s'annexent sont minutieusement étudiés présentement et, encore là, il en sortira des précisions à l'avantage de tous ceux qui sont actuellement actionnaires

ou qui le deviendront éventuellement.

Comme on le sait, le terrain dont on parle est situé sur le chemin menant à Woburn, mais à proximité de la ville. Ceux qui connaissent ce terrain savent bien quel aspect naturel il offre, donnant une vue magnifique sur le lac Mégantic et présentant un coup d'oeil merveilleux sur la ville.

Il ne faut que quelques lignes pour tracer, comme ça, les grands développements du projet! C'est pourtant le résultat de plusieurs mois d'études profondes et de combien d'heures de réflexion, de méditation, de discussion!

C'est tout à l'honneur des promoteurs du projet. La population de Lac-Mégantic en est fière, elle verra une autre réalisation d'envergure prochainement. Et que dire de ce que pensent les amateurs de golf! Certes qu'ils seront de plus en plus nombreux!

CONGRES REGIONAL 4-H

Lac-Mégantic, site enchanteur capable d'émerveiller tous les amis de la nature aura l'honneur et la joie d'accueillir environ 600 jeunes 4-H, pour leur congrès régional annuel le 22 mai prochain.

Votre chaude et si cordiale hospitalité, votre aimable courtoisie ont sans doute incliné nos visiteurs à bâtir, chez nous, leur nid, à cette occasion. Votre bourse sera prochainement sollicitée pour l'achat de "tags-day", et nous vous remercions à l'avance de ce beau geste d'encouragement que vous poserez. Lac-Mégantic n'a jamais failli à l'honneur.

Notre Chambre de Commerce étudie un intéressant projet

Au cours d'un diner-causerie, un conférencier du gouvernement provincial M. Jean-Paul Ramsay, fait connaître des précisions et dit comment procéder dans la réalisation de la fondation de retraite pour personnes âgées à Lac-Mégantic.

Cette réunion, sous forme de diner-causerie, elle a eu lieu lundi au Motel Panorama, sous les auspices de la Chambre de Commerce de notre ville. Elle réunissait, sous la présidence du président de la Chambre M. Hugues Parenteau, le vice-président M. Jos. Huot, MM. André Deslandes, secrétaire, J. Aristide Roberge, Claude Béhard, Henri Latulippe, député fédéral, Pierre Allard, échevin, représentant le Conseil municipal, ainsi que plusieurs autres hommes d'affaires de la ville.

C'est M. Jean-Paul Ramsay, conseiller technique du Service aux personnes âgées du Ministère du Bien-Etre Social de la province de Québec qui était le conférencier à cette oc-

casion. Soulignons ici que M. Ramsay est officiellement proposé à toutes les organisations de Foyer ou de Maison de Retraite du genre de l'organisation projetée chez nous. Il a expliqué clairement et avec maints détails, la façon d'après laquelle on doit procéder pour réaliser un tel projet. Le Ministère doit être d'abord informé que la Ville de Lac-Mégantic désire une maison du genre, exposer les besoins qui militent en faveur du projet; vérification par le Ministère concerné de cet exposé; financement du projet par une Corporation non lucrative; choix du site à être fait par le Ministère également; nomination d'un architecte pour l'exécution (Suite à la page 15)

PRESSIONS SONT FAITES AUX FINS D'OBTENIR LE DEPLACEMENT DES RESERVOIRS D'ESSENCE ET D'HUILE TEXACO

Au cours de la dernière réunion des membres de notre Conseil municipal lundi dernier, on a fait l'étude d'une situation, celle en marge d'une plainte formulée et répétée depuis un an environ et concernant les réservoirs d'essence et d'huile de la compagnie Texaco, situés sur la rue D'Orsennens.

Une requête a été soumise au conseil d'un portant les signatures d'une vingtaine de résidents dans le voisinage, lesquels étaient de l'avis que cet état de chose constituait un danger public et qu'il serait sage et prudent que ces réservoirs soient installés dans un autre endroit. Depuis, des correspondances ont été échangées; la chose demeurait en suspens, lors de la dernière séance du Conseil, répondant à une lettre de M. Louis-A. Lapierre, décision a été prise de faire parvenir à la compagnie Texaco la lettre dont voici le texte:

"Après certaines constatations qui ont été faites récemment, sur les terrains privés, situés à proximité de vos

réservoirs rue D'Orsennens, il est démontré indubitablement, que la présence des dits réservoirs, constitue un danger constant pour toutes les habitations situées dans ce secteur.

Or, pour faire suite à notre lettre du 30 mars 1964, les autorités municipales de la Ville de Lac-Mégantic vous demandent de prendre les mesures immédiates, afin d'envisager le déménagement de votre installation, dans le plus court délai possible. A défaut par votre compagnie de vous soumettre aux recommandations contenues dans cette lettre, le conseil de ville devra songer à remettre ce dossier entre les mains d'une étude légale.

Afin de vous faciliter cette tâche, les autorités municipales sont disposées à vous offrir des terrains vacants ou vous soumettre leurs suggestions.

Croyant que vous voudrez bien accorder à la présente lettre, votre immédiate atten-

(Suite à la page 15)

Projet d'un barrage pour hausser le niveau du lac

Une rencontre a été organisée à Québec au Bureau du Ministère des Richesses Naturelles entre M. J.C. Chagnon, ingénieur en charge du département des Eaux, MM. Ménard et Deslauriers, ing., et M. Louis-Georges Carignan, ingénieur conseil pour la Ville de Lac-Mégantic. Le but de cette rencontre était de présenter au département le projet de barrage que la Ville de Lac-Mégantic aurait aimé réaliser dans la rivière Chaudière en aval du quartier Fatima pour hausser de quelques pieds le niveau de l'eau du lac Mégantic. Les autorités du Ministère sont du même avis que les ingénieurs-conseils à l'ef-

fet qu'il est impossible de construire uniquement un barrage en pierre à cet endroit, le tout d'une hauteur d'environ 15 pieds dans aucune installation pour contrôler le niveau du lac, déversoir ou pelle de fond. De toute façon, la réalisation d'un ouvrage du genre avec le minimum nécessaire dépasserait de beaucoup le montant de \$15,000.00 que la Ville aurait l'intention de déboursier. Les officiers du Ministère seraient prêts à accepter que la Ville construise un petit barrage tel qu'indiqué sur un projet préliminaire qui servirait à hausser le niveau de l'eau de quelques pieds à l'aide de madriers de bois qui pourraient être enle-

vés en tout temps si le besoin se faisait sentir.

Il serait possible de faire temporairement un petit barrage de retenue qui servirait uniquement d'obstruction à la décharge du lac, soit à l'aide de poches de sable ou de pierres entassées à cet endroit, le tout permettant un déversement de l'eau dans la rivière Chaudière et une côte qui devraient être prévus pour ne créer aucun dommage aux riverains. L'ingénieur Carignan communiquera avec le Conseil au début de mai pour étudier la réalisation d'un travail de ce genre.

L'ECHO DE FRONTENAC

Journal entièrement dévoué aux intérêts de la ville de Lac-Mégantic et de la région

Fondée en 1929

Publié à Lac-Mégantic



Directeur :
L.-PHILIPPE POULIN

Rédaction et Administration :

9, Boulevard des Vétérans

LAC-MEGANTIC, Qué.

Tél. 583-1630

Prix de l'abonnement

CANADA : 1 an \$ 3.00

ETATS-UNIS : \$ 4.00
et ETRANGERS

Autorisé comme envoi postal de la 2e classe
Ministère des Postes, Ottawa



Chronique Policière

ACCIDENTS

Trois accidents sont survenus depuis la semaine dernière. Le premier est arrivé jeudi le 30 avril, à 2.40 p.m. rue Laval, entre le camion de Vaillancourt Transport, un Ford 1963, qui était stationné en double rue Laval, en direction du sud et l'auto Pontiac 1962 de M. Léopaul Dallaire, de St-Samuel qui circulait rue Laval en direction du sud. Le premier véhicule fut heurté sur son coin gauche arrière par le seconde voiture, la collision provoquant des dommages assez considérables, plus précisément \$700 sur l'auto et \$60.00 sur le camion. M. Dallaire fut légèrement blessé à la figure. C'est le chef Raoul Perron qui fut appelé à faire les constatations habituelles.

Le second accident est arrivé le même jour à 7 h. 25 p.m. coin des rues Frontenac et de la gare entre l'auto de M. Raoul Fortin, une Vauxhall 1960 et celle de M. Irénée Roy, une Chevrolet 1962. Le premier véhicule sortait de la rue de la gare pour s'engager sur la rue Frontenac; il heurta de son devant, côté droit l'aile droite arrière de l'autre voiture, laquelle circulait sur la rue Frontenac en direction du nord. Les dommages furent évalués à \$110.00 sur les deux véhicules, constatations faites par le capitaine Pierre Boulé.

Le troisième accident est arrivé rue Salaberry 2 mai à 11.20 a.m. entre l'auto de M. Marcel Bellefleur, une Pontiac 1962, conduite par Mme Bellefleur et celle de M. Gérard Bisson, une Monarch 1960, conduite par Madame Bisson. La première voiture circulait sur la rue Salaberry en direction de l'ouest elle fut heurtée sur l'arrière par le devant du véhicule de M. Bisson, qui circulait dans la direction, soit vers l'ouest. Les dommages constatés par le constable Normand Duquette furent évalués à \$125.00 sur les deux véhicules.

FEUX

Les commencements d'incendie ont été nombreux en ces derniers jours, mais pour la plupart des feux d'herbe, ils n'eurent aucun résultat grave. Le 28 avril, à 1.25 p.m. un feu d'herbe sur un terrain, propriété autrefois de M. Elodien Duclos, faisait accourir les constables Jean-Paul Boulanger, Jacques Vaillancourt et Robert Harton qui le contrôlèrent rapidement. A 2.15 en effet, ils étaient de retour au poste.

Le deuxième appel survenait le 29 avril, à 6 h. 30 p.m. pour un feu d'herbe également lequel s'acharnait sur la propriété de M. Henri-Georges Grondin, de la rue Salaberry. Le constable Gilles Roy répondait

à cet appel et à 6 h. 45 était de retour au poste.

Le troisième appel survenait le premier mai alors qu'une vieille bâtisse située le long de la voie ferrée était en feu en direction de la Baie des Sables. Elle était la propriété de la compagnie Pacifique Canadien et renfermait du bois appartenant à la compagnie. La bâtisse constituait une proie facile aux flammes et il ne fut pas possible de contrôler ces dernières. Les constables Jacques Vaillancourt et Normand Duquette qui répondirent à cet appel étaient de retour au poste à 3 h.

Lundi le 3 mai à 3 h. 50 le feu prenait naissance dans les broussailles de la cour à bois de la Compagnie Lake Mégantic Pulp. Le chef Raoul Perron et le constable Normand Duquette se rendirent rapidement sur les lieux contrôlant tout danger et à 4 h. 10 étaient de retour au poste.

Mardi le 4 mai, un autre feu d'herbe provoquait l'appel aux sapeurs rue Villeneuve sur le terrain de l'ancien abattoir de M. Drouin. Partis à 11 h. a.m. le capitaine Pierre Boulé, les constables Jean-Paul Boulanger et Robert Harton étaient de retour au poste à 11 h. 25.

Mardi le 4 mai, à 1 h. 35 p.m. un autre appel annonçait un feu d'herbe sur la propriété de M. Hervé Fecteau, rue Salaberry. Les constables Jacques Vaillancourt et Robert Harton se rendirent sur les lieux, enrayèrent tout danger et ils étaient de retour à 1 h. 55.

Le même jour, 4 mai, un autre feu d'herbe sur la propriété de M. Jean-Claude Rodrigue celui-ci, provoquait l'appel des constables Jacques Vaillancourt et Robert Harton; le feu était rapidement contrôlé et à 2 h. 50 p.m. ils étaient de retour au poste.

LA SEMAINE DU GRAND NETTOYAGE

Le chef Raoul Perron attire l'attention de la population sur cette période des plus précieuses, celle de la Semaine du Grand Nettoyage. Elle nous arrive la semaine prochaine, plus précisément lundi 10 mai au 15 mai inclusivement. Avis est donné à tous les citoyens de bien vouloir faire le nettoyage de leurs cours, de placer ensuite les déchets sur le bord de la rue et un camion de la ville fera la cueillette de ces déchets à partir de mercredi jusqu'à samedi midi. Après cette date, chacun devra effectuer le transport à ses propres frais.

On nous informe que nos constables municipaux feront la tournée dans tous les endroits de la ville afin de surveiller le travail de nettoyage pour que ce dernier se fasse selon les exigences du règlement municipal.

AUTOMOBILISTES !

Le chef de police vous prie de surveiller la vitesse de votre véhicule afin de ne faire aucun abus de ce côté et de vous conformer au règlement de la circulation. Une surveillance très étroite sera faite et des amendes seront imposées si nécessaires car il faut assurer la sécurité du public, de déclarer notre chef de police.



CARTES PROFESSIONNELLES

Dr J. EDOUARD LAFLECHE
DENTISTE

9 h. a.m. à 9 h. p.m.

Tél. 583-1275

LAC-MEGANTIC

Edifice Lafleche

En face du Bureau de Poste

Dr Viateur Bolduc

Spécialiste: chirurgie générale et opérations d'amygdales

Diplômé du Cook-County Hospital de Chicago
ex-élève des hôpitaux de New-York

HEURES DE BUREAU

de 2 à 4 heures p.m. — le soir, de 7 à 8 heures

4 Millette - Lac-Mégantic - Tél. 583-1683
LAC-MEGANTIC

Docteur GERARD NOEL

MEDECIN - CHIRURGIEN

MEDECINE GENERALE

8 Boulevard des Vétérans - Tél. 583-0678

LAC-MEGANTIC

Dr Jean-E. Bourque

Chirurgien - Dentiste

Heures de bureau : 9 h. a.m. à 9 h. p.m.

94. rue Frontenac

Tél. 583-2701

édifice Bourque

LAC-MEGANTIC

Frs-X. PARADIS, b.a.o.d.

OPTOMETRISTE

examen de la vue - traitements orthoptique

Bureau : 59 rue Frontenac, Tél. 583-2092

Résidence : 216 rue Laval, Tél. 583-2238

Lac-Mégantic

Cté Frontenac

Chs-E. Côté, B.A., LL.L, NOTAIRE

Cessionnaire du greffe du

Notaire De Lourdes LIPPE

TEL. 583-0787

29 rue Millette - Lac-Mégantic - Frontenac

EXAMEN DE LA VUE

Dr Marcel Couture, o.d.

OPTOMETRISTE

LUNETTES AUDITIVES

TRAITEMENTS VISUELS

YEUX ARTIFICIELS

BUREAU : 17 rue Frontenac

Lac-Mégantic — Tél. 583-0404

- VENTE -

tous les premiers vendredis de chaque mois
de 8 h. a.m. à 10 h. p.m.

CHEMISES POUR HOMMES, de tous genres
BLOUSES POUR DAMES, coupons et retailles
au prix de la manufacture

CHEMISES GERMOND INC.

(ancienné salle paroissiale)

5 rue Papineau

Lac-Mégantic

Alignement de roues

SERVICE ELECTRIQUE

PNEUS "DUNLOP"

MARC LAPOINTE

STATION SERVICE B.P.

145 Rue Laval

Tél. 583-1818

LAC-MEGANTIC

FÊTE DES MÈRES DIMANCHE, 9 MAI

À Maman - avec Amour
Shier Ltée

55 rue Frontenac

Lac-Mégantic

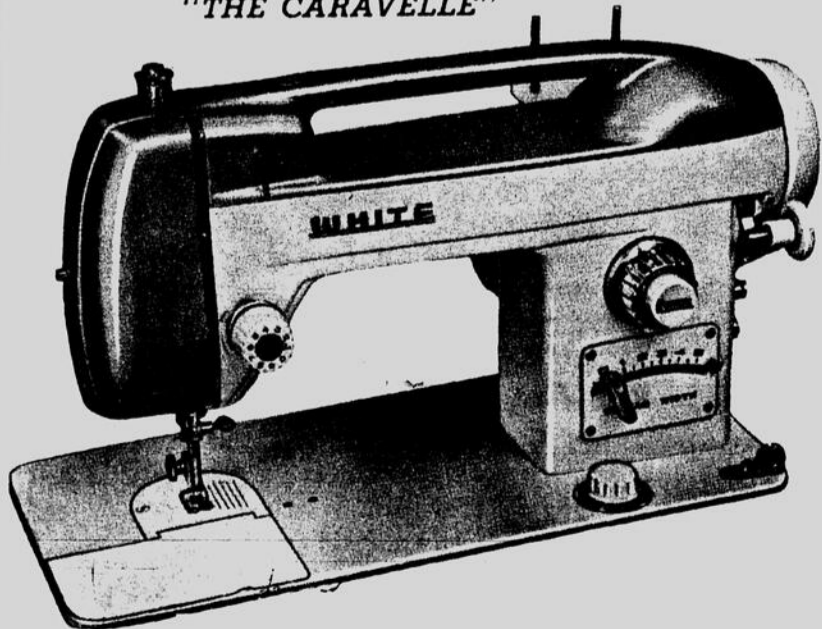
Tél. 583-2404

*A la Fête des Mères, comblez-la
 de cadeaux du magasin Shier Ltée ...
 là où il fait bon magasiner !*

Peu importe ce que vous voulez lui offrir com-cadeau personnel, SHIER Ltée vous propose une foule de suggestions qui, du même coup, la rendront heureuse ! Pourquoi ne pas lui présenter un morceau de lingerie ? Ou encore une bourse, un appareil électrique, ou encore une merveilleuse machine à coudre telle qu'illustrée dans cette page ? Vous trouverez ce qu'il vous faut chez SHIER Ltée. Magasinez en toute confiance, obtenez plus pour votre argent, choisissez ce qui plaira à celle que vous aimez, témoignez-lui votre amour, présentez-lui vos hommages et offrez-lui un cadeau que vous choisirez dans un des nombreux rayons de SHIER Ltée !



"THE CARAVELLE"



**En très grand
 SPECIAL**

A L'OCCASION DE
 LA FÊTE DES MÈRES

La couturière avisée ...

considère les avantages
 d'une machine à coudre.

Lorsqu'elle constate TOUS LES AVANTAGES de la "CARAVELLE" de WHITE, y compris le PRIX, elle n'hésite pas ...

- 1) Couture avant - arrière
- 2) Couture à deux aiguilles
- 3) 5 largeurs de "zigzag"
- 4) 6 longueurs de points
- 5) Boutonnière automatique
- 6) Bas de robes (automatique)
- 7) GARANTIE de 20 ANS sur les pièces
- 8) SERVICE GRATUIT AU COMPLET pendant un an

Un autre AVANTAGE qu'un client considère: LE RENOM de la MAISON !

"WHITE" met ses machines sur le marché depuis 1871 !

POUR UN SERVICE RAPIDE,
 DEMANDEZ ET EXIGEZ

WHITE no 764

et MEUBLE CONSOLE no 8

**La Machine à Coudre
 et le Meuble Console**

(Régulier:
 \$225.00)



Meuble Console :

En "formica"
 à l'épreuve des égratignures et de
 brûlures
 Contrôle au genou
 Construction solide
 Apparence soignée
 Pratique

\$165.00

Magnifique succès de la réunion de l'association Parents-Maîtres

Dimanche le 2 mai, plus de 150 personnes intéressées au domaine de l'EDUCATION, se sont réunies pour causer et discuter des problèmes exposés d'une façon objective par les deux conférenciers invités Mère St-Léonard-de-Foligno et M. Bruno Tourigny.

La nouvelle formule que nous avons adoptée a semblé plaire beaucoup à l'assemblée où pour la première fois à Lac-Mégantic, un groupe aussi nombreux discutait sur un même sujet et ce en même temps. En effet, comme nous l'avions annoncé, l'assistance fut divisée en plusieurs groupes de 10 à 15 personnes où chacun y allait franchement de ses suggestions et de ses remarques. Une période de temps fut allouée afin que les secrétaires de groupe se fassent le porte-parole de leur groupe respectif.

COEDUCATION

Le premier exposé traitant de la COEDUCATION ou système de classes mixtes nous fut

présenté d'une façon brève et concise par M. Bruno Totrigny, directeur de l'Ecole Morin. Après nous avoir défini la COEDUCATION, le conférencier nous énuméra les avantages et les désavantages d'un tel système d'éducation. L'exposé terminé, le président pria l'assemblée de se subdiviser en petits groupes afin de faire l'étude du sujet traité.

En résumé, voici les principales idées exprimées:

— SI IL Y A NECESSITE, on semble prêt à accepter la coéducation au niveau primaire, quoique quelques-uns semblaient réticents même à ce niveau;

— au niveau secondaire, au niveau des âges de 13 à 16 ans, on hésiterait beaucoup à recommander l'application de la coéducation, si on envisage la période critique que nos adolescents et nos adolescentes ont à traverser;

— plusieurs se sont posés la question à savoir: "s'il serait avantageux et sage d'interrompre la coéducation au ni-

veau des âges de 13 et 16 ans, si la formule fut appliquée auparavant au niveau primaire"; — on a même avancé l'idée d'écoles jumelées où garçons et filles logeraient dans un même édifice séparé au centre par un gymnase ou un amphithéâtre où à des périodes alternantes les garçons et les filles pourraient fréquenter les locaux d'usage commun.

On pourrait certainement envisager le système de la COINSTITUTION, ou écoles jumelées qui en soit est une forme de coéducation mitigée présentant des avantages économiques importants tout en ne négligeant pas le facteur moral.

DEVOIRS ET LEÇONS A DOMICILE

Faisait suite l'exposé de Mère St-Léonard-de-Foligno qui nous a entretenus d'un sujet controversé autant ici à Lac-Mégantic qu'ailleurs dans la province, à savoir "les devoirs et les leçons à domicile".

Mère Supérieure nous présenta son sujet avec éloquence et objectivité, citant à maintes occasions le témoignage de parents et d'éducateurs sur ce problème. La conférencière ne manqua pas l'occasion d'étudier le sujet sous différents aspects tout en considérant le point de vue des familles nombreuses, des familles logées à l'étroit, des parents où les fins de semaine sont plus agitées, où les horaires sont parfois bousculés.

Pour faire suite à l'exposé, on se réunit en comités où tous et chacun s'exprimèrent. Les secrétaires de groupes formulèrent les suggestions suivantes, à savoir:

— que les parents et les éducateurs s'accordent tous à dire (sauf quelques dissidents) que les élèves doivent continuer à avoir des leçons et des devoirs; et ce même en fin de semaine;

— que ces devoirs soient courts, proportionnés au niveau scolaire de l'enfant; et qu'ils ne dépassent pas ¼ heure de travail; et soient un parachèvement des études quotidiennes.

Plusieurs ont exprimé le désir que les devoirs se fassent à l'école tant au niveau primaire que secondaire alléguant que l'ambiance de l'école est plus favorable au travail et que de plus à l'école l'éducateur peut apporter une aide précieuse à l'élève qui éprouve de la difficulté, ce que les parents avouent ne pouvoir leur apporter. vu les nouvelles méthodes pédagogiques préconisées depuis quelques années.

Quelques parents ont manifesté le désir que les devoirs soient faits à domicile pour les élèves au niveau du primaire, s'appuyant sur le fait que certains élèves éprouvent des problèmes d'émotivité ou d'infirmité que les parents sont parfois plus aptes à comprendre et à aider.

(Suite à la page 13)

Félicitations aux musiciens et musiciennes !



Lors du "Festival de Musique du Québec" tenu du 24 au 27 avril dernier à Sherbrooke, treize concurrents du Couvent Notre-Dame de Fatima se sont présentés dont onze ont obtenu un certificat de 2e place avec la note "grande distinction". Ce sont: Charlotte Dumas, Denise Bouchard, Yves Durand, Marleen Parenteau, Lisette Breton, Jocelyne Godbout, Louise Forest, Jacinthe Dostie, Dominique Bédard, Hélène Cliche et Céline Dostie. Deux concurrentes ont obtenu un certificat de 1ère place avec la note "très grande distinction". Ce sont: Berthe et Lucie Dumas.

Quatre participantes ont concouru en semi-finale: Hélène Cliche, Charlotte Dumas, Berthe Dumas et Lucie Dumas. Sont sorties en 3e place: Berthe et Lucie Dumas.

A toutes, nos sincères félicitations !

Remerciements pour sympathie

M. Joseph Nadeau, M. et Mme Henri-Louis Martel et leurs enfants remercient sincèrement par la voix de l'Echo de Frontenac toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie, par offrandes de messes, tributs floraux, télégrammes, messages de sympathie, soit encore en faisant des visites au salon funéraire, en assistant au service et aux funérailles ou de quelque autre manière, à l'occasion du décès de Mme Joseph Nadeau. Ils les prient d'accepter leur sincère gratitude.

CARTES PROFESSIONNELLES

Avocat

Me J. Armand Drouin, c.r.

avocat et procureur

Bureaux à l'Hôtel de Ville

Tél. Bur. 583-2440
583-1410

Tél. Rés. 583-2618

Jacques Lebrun

ARPENTEUR - GEOMETRE

Tél. 583-1542

LAC-MEGANTIC

DENIS PEPIN

MECANICIEN EN MACHINE A COUDRE

vous offre

la fameuse machine "ARISTOCRAT"

Fait aussi le service et la réparation sur n'importe quelles marques

2 rue Michaud Tél. 583-1366 Lac-Mégantic

Dr GUY LAJEUNESSE

CHIROPATICIEN

69 rue Laval Tél. 583-0128 Lac-Mégantic

Mercredi 12 mai — Un soir seulement à 8.30

CINE CLUB PRESENTE

Proposé comme meilleur film de l'année 1965

Un film prestigieux et provocant

LA FEMME DES DUNES

"UN VRAI CHEF-D'OEUVRE"

Time Magazine

"UN FILM BEAU ET ÉMOUVANT"

(Le Devoir)



au Théâtre Bijou

Prix établi pour toute la province Adm.: \$1.50

CLAUDE BOISVERT

DE TOUS LES DÉFIS QUE DOIT RELEVER LA POPULATION DU CANADA, L'UN DES PLUS PRESSANTS EST CELUI DE BIEN COMPRENDRE L'IMPORTANCE DE L'EXPLOITATION RATIONNELLE DES IMMENSES RESSOURCES NATURELLES DE CE PAYS.

A PARTIR DE LA SEMAINE PROCHAINE, CE JOURNAL PUBLIERA UNE BANDE ILLUSTRÉE HEBDOMADAIRE INTITULÉE "CLAUDE BOISVERT", RÉCIT DANS LEQUEL FIGURENT LES HOMMES DE PROFESSION DONT LA COMPÉTENCE DOIT ASSURER LA SAINE GESTION DES RESSOURCES RENOUEVABLES...



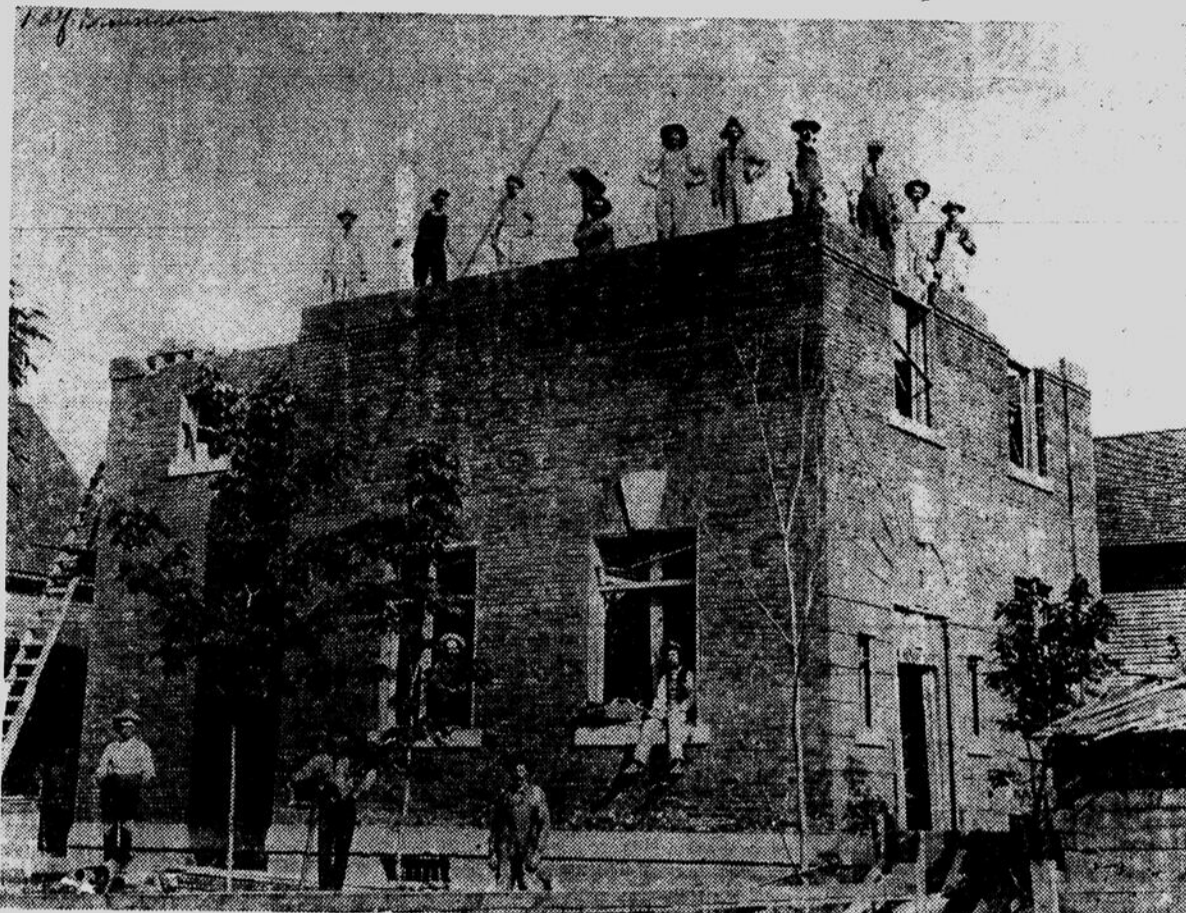
PERSONNIFICATION D'UN FORESTIER CANADIEN, "CLAUDE BOISVERT" ENTRE EN SCÈNE AU MOMENT OÙ DÉBUTE L'ACTIVITÉ INTENSE DE LA SAISON DES FEUX DE FORÊT. LE RÉCIT SE SITUE DANS LE CADRE D'UN DISTRICT FORESTIER; IL TOUCHERA AUX MULTIPLES PROBLÈMES DU DOMAINE DES RESSOURCES RENOUEVABLES AU CANADA... FORÊT, EAU, FAUNE, LIEUX DE RÉCRÉATION... ET DEMEURERA AUSSI CONFORME QUE POSSIBLE À LA RÉALITÉ. DIVERS TRAVAUX FORESTIERS, ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, RECHERCHES SCIENTIFIQUES EN PLEINE NATURE, VOILÀ AUTANT D'ÉLÉMENTS AU TABLEAU DES RICHES AVENTURES DE "CLAUDE BOISVERT"

par FRASER WILSON

BONJOUR, LES AMIS! JE SUIS UN GARDE FORESTIER ET JE M'APPELLE JACQUES LEBRUN

ET VOICI DEUX JEUNES CANADIENS DÉBROUILLARDS ET PLEINS D'ENTRAÎNEMENT... VOUS LES CONNAÎTEZ BIEN TÔT.





● IL Y A 70 ANS — Les travaux de construction de la banque furent suspendus brièvement pour faire prendre cette photographie. On y voit la charpente presque terminée de l'édifice de la Banque de Montréal au Lac-Mégantic. Cet édifice fut occupé par la banque en 1905, après

dix années dans des locaux situés rues Frontenac et Thibodeau. La B de M célèbre maintenant le 70e anniversaire de son établissement comme bureau de la People's Bank of Halifax, qui se fusionna plus tard avec la Banque de Montréal.

En marge du grand souper-causerie Expo 67 organisé par le club Rotary de notre ville

La grande entreprise Expo-67 entre maintenant dans sa phase finale et dans moins de deux ans ses portes seront toutes grandes ouvertes. Quelle sera l'ampleur de ce projet? Certes quelles, média d'information, journaux, radio et télévision nous apportent tous les jours des détails aussi surprenants que bouleversants sur ce gigantesque projet qu'on aime appeler "Terre des Hommes", mais bien des détails nous échappent et c'est pourquoi le club Rotary de notre ville a songé à organiser pour le 19 mai prochain, à l'intention du grand public un souper-causerie ou nous accueilleront un directeur de l'Expo pour nous entretenir de ce sujet si attrayant.

Vu le nombre nécessairement restreint des places, pour le souper, des cartes d'invitation ont été expédiées par la poste aux groupes et associations de la ville et des municipalités environnantes, aux marchands, industriels et autres groupes directement intéressés mais il se peut qu'un certain nombre soit encore disponible pour ceux qui auraient pu être oubliés, dans ce cas on pourrait s'adresser à l'hôtel Queen, de notre ville pour de plus amples informations.

Nous lançons quand même une invitation au grand public pour la causerie la présentation de film et la période de questions alors que tous seront bienvenus. (Communiqué)

Vos désirez le bonheur (Cours de Spiritualité)



Père Ovide Gignac

"Dieu donne souvent des désirs dont il ne veut pas donner l'accomplissement. Cette vérité est constante: il montre des voies de perfection qu'il ne veut pas toujours qu'on suive: Il a ses raisons pour cela". (Bossuet) "L'action de Dieu sur nos âmes est une miséricorde continue". (Mgr. d'Hulst).

Vous voulez le vrai bonheur? vous voulez comprendre la profondeur de cette pensée? Et bien nous vous invitons très cordialement à ne pas manquer le prochain cours de Vie Intérieure présenté par le Rév. Père Gignac, dimanche le 16 mai, à 8 heures, à la salle de l'École de la Visitation. Bienvenue à tous!

Le Comité de Vie Intérieur, par: Thérèse Royer, i. l. Prés.

ATTENTION CULTIVATEURS ET PROPRIETAIRES FORESTIERS

Nous sommes acheteurs de billots de sapin et d'épinette. La livraison peut se faire chaque jour, du lundi au vendredi inclusivement.

Diamètre minimum: 5 pouces au petit bout longueur 12 à 16 pieds

POUR DE PLUS AMPLES DETAILS SIGNALEZ

583-2600, le jour ou le soir 583-0692

LAKE MEGANTIC PULP CO

Fernand GOUBOUT, surintendant

LAC-MEGANTIC

UN SERVICE D'ASSURANCE COMPLET

AGENCE

WILFRID FORTIN

SPECIALITES :

VIE - AUTOMOBILE - INCENDIE - VITRES

oOo

Deux courtiers d'expérience à votre disposition pour vous renseigner en tout temps.

Wilfrid Fortin

C.d'A.A.
Résidence Tél.: 583-1681

Bureau: Tél. 583-0123

105 Rue Frontenac
LAC-MEGANTIC

Réal Rancourt

C.d'A.A.
Résidence Tél.: 583-2655

Mme Léger Roy compte maintenant 14 petits-enfants de la 5e génération



● Voici donc, entourant l'aieule, M. Elzéar Roy, Mme Gérard St-Pierre, M. Jean-Marie St-Pierre portant son fils Marc, né le 10 avril dernier. Nos félicitations à cette vénérable maman vers laquelle nous dirigeons des vœux tout spéciaux, en cette veille de la Fête des Mères.



Spécialement formulée pour les exploitations agricoles... une graisse premium tous usages qui lubrifie toutes vos machines

LA NOUVELLE GRAISSE BLEUE UNITOL ESSO

- graisse pour châssis et roulements
- utilisation facile, même à basse température
- une seule variété de graisse pour tous les usages, donc pas de risque d'erreur
- achats simplifiés: une seule graisse pour tous les usages
- protège contre la rouille, même lorsque le matériel est au repos



OFFRE SPÉCIALE DE LANCEMENT!

Rabais de \$5.00

sur l'achat d'une caisse de 30 cartouches de graisse Unitol et d'un pistolet à graisse Pistolmatic Esso

Valeur - \$19.90

Maintenant \$14⁹⁰ seulement



Efficacité accrue de votre matériel agricole grâce à votre agent Esso Imperial

F. BOULE

Lac-Mégantic

RENE LESSARD

St-Evariste



Donald Socquet

Améliorez votre propriété avec les matériaux de construction en aluminium

ALSCO

Fenêtres en aluminium — Portes — Auvents
Fenêtres et portes jalousie — Clapboard
Pierre Alrox

Avant d'acheter, vérifiez nos qualités et prix
Termes faciles — Informations et estimations
gratuites — aucune obligation de votre part
Voyez notre représentant régional :

DONALD SOCQUET

19 rue Wolfe Tél. 583-1355 Lac-Mégantic



Les Dames de Ste-Anne et la "Fête des Mères"

On se serait facilement cru dans une grande et joyeuse réunion familiale mardi soir le 4 mai, alors que les Dames de Ste-Anne se sont rassemblées pour célébrer d'une façon particulière, cette fête qui apporte chaque année de bien douces consolations dans le cœur de nos mamans, la "Fête des Mères".

Dès son entrée, chaque Dame était reçue par les membres du conseil qui la décoraient d'une mignonne fleur de corsage à laquelle était attaché un billet destiné à élire la maman de l'année.

Le sort favorisa Mme Amélie Lavigne qui fut couronnée et qui recut un magnifique gâteau de la "Fête des Mères".

Notre bon aumônier M. le Chanoine Oscar Mauger, dont la présence est toujours très appréciée à nos réunions est venu rehausser l'atmosphère de gaieté qui régnait déjà dans l'assemblée.

Après avoir formulé ses meilleurs vœux à toutes et chacune des mères, il nous démontra comment la maman est la grande collaboratrice à l'oeuvre de la création. Dieu lui a confié des enfants, elle doit leur aimer d'un amour profond et compréhensif. Elle doit imprégner son foyer d'amour de Dieu, donner l'exemple de l'amour et de la charité au foyer en aidant son mari, aimant ses enfants et se souvenant que ce prêt d'amour que Dieu lui a fait, elle doit le faire fructifier et le Lui rembourser dans sa sublimité pour un bonheur d'amour parfait et éternel.

Un tirage, genre devinettes, a favorisé Mme Albini Goulet qui a reçu un magnifique centre de table, don de Mme Donat Boulanger que l'Association remercie très sincèrement pour sa toujours généreuse collaboration.

Un autre tirage fit une autre gagnante, Mme Rosario Beauvoisin qui recut aussi un joli centre de table.

Un vote de remerciements pour les services rendus fut dirigé vers Mme Albert Vachon qui, à notre grand regret a résigné sa place de secrétaire où elle était très appréciée.

Remerciements à Monsieur le Curé ainsi qu'à Mme D. Boulanger sans oublier le sacrétain qui est toujours disposé à nous donner les services de la salle sans que sa bonne humeur en semble affectée. Merci aux Dames qui ont encouragé par leur présence cette organisation et à toutes les mamans, les Dames de Ste-Anne souhaitent sincèrement une très joyeuse "Fête des Mères".
Une responsable

Le club Royal junior recevra \$500 du conseil de ville

A leur dernière assemblée, les membres de notre conseil municipal ont voté un montant de \$500,00 pour venir en aide aux organisateurs du club Royal Junior qui accusent un déficit de \$1,151,00 pour ses opérations 1964-65. M. Guy Lajeunesse, président du club a demandé l'aide financière de la ville pour boucler ce budget de l'année 1964-65. Ils croient, d'ajouter M. Lajeunesse, avoir porté bien haut le nom de la ville aux quatre coins de la province, de plus la publicité que leur club a valu pour notre ville, au cours de la dernière saison n'est pas à dédaigner: publicité à la radio, à la télévision et ce, dans toute la province. Ils ont eu des revenus au montant de \$9,842,50 et des dépenses qui se chiffrent à \$11,297,35, l'excé-

dent des dépenses sur le revenu \$1,454,83. L'Assistance en 1965 aux joutes a été de: adultes 7787 enfants: 8,347 tandis qu'en 1964 adultes 3,633, enfants: 3923. L'entraîneur de l'équipe M. Georges Komery représentait le club Royal Junior, et il remercia très sincèrement les membres du Conseil de leur généreux don.



Les Poils Superflus

sont un handicap social

Laissez-nous vous les enlever

SANS DANGER

DEFINITIVEMENT — SCIENTIFIQUEMENT

- Ligne de cheveux corrigée
- Lèvres, menton, joues
- Sourcils épilés
- Bras et jambes

débarassés à jamais de ce disgracieux inconvénient

Faites l'ESSAI d'un BAIN Sauna FINLANDAIS
SANTÉ, DÉTENTE, CALME, JOIE DE VIVRE

Studio de Mme Jacques Leblanc

diplômée à l'Institut d'Electrolyse de l'Estrie
APPOINTEMENTS DE JOUR ET DE SOIR

79 rue Frontenac Tél. 583-0203 Lac-Mégantic



Assemblée mensuelle des Filles d'Isabelle

mardi, 11 mai, 8 h. p.m.
au sous-sol de l'église Ste-Agnès

Les hôteses seront: Mmes Simone Durand, Lucille Boulanger, Thérèse Charrier, Germaine Lecours, Yolande Isabelle, M.-Claire Bolduc, Irène Campeau et Béatrice Campeau.

PAR ORDRE

DU RESTAURANT B. & B. CURB

UN MESSAGE...

Vous aimez les bonnes pâtisseries? Oui? alors venez les déguster: 14 sortes de tartes galettes et beignes, confectionnés par une main de maître celle de JEAN MORIN, 23 ans d'expérience.

ET NOS AUTRES PLATS DONC!!!
18 ans de service continu, jour et nuit est notre garanti
Chez nous le luxe est dans la nourriture que nous vous servons

Invitation spéciale à mes concitoyens de la ville

ARMAND LESSARD

(Près de la gare du C.P.R.)
LAC-MEGANTIC



ENTREPOSAGE DE VOS PRECIEUSES FOURRURES

Nous savons que vous voulez faire traiter vos précieuses fourrures avec le même soin que vous leur donnez vous-même.

Aussi, nous vous assurons un service d'expert

Nous faisons tous genres de teinture
Nettoyage spécial pour manteaux de suède

- Nettoyage
- Préparation
- Entreposage
- Voûte frigorifique moderne
- Remodelage



Consultez immédiatement

LA FETE DES MERES

Elle approche, LA FETE DES MERES!

A cette occasion vous trouverez dans notre vente de fin de saison de multiples suggestions qui constitueront un agréable cadeau.

- Prix encore jamais vus
- Modèles les plus nouveaux
- Première qualité de nos fourrures

MANTEAUX de

- Chat sauvage, naturel et teint noir
- Renard naturel (Kid fox)
- Etoles de Vison canadien
- Pastel - Blue Iris
- Saphyre - Lutetia

Claude Béchar

FOURRURES

70, Frontenac

LAC-MEGANTIC

Tél. 583-2088

CONFIEZ-NOUS VOTRE MANTEAU DE FOURRURE POUR L'ETE — PROFITEZ DE NOTRE VENTE

Nous ferons la cueillette sur appel: 583-2088 — Notre camion parcourra également les campagnes et les paroisses avoisinantes



INFORMATIONS MUNICIPALES

Permis et Licence

IMPOSITION DE LA TAXE (Permis)

Article 1: Nulle personne, firme, syndicat, société, compagnie, corporation ou coopérative ne pourra exploiter ou exercer dans les limites de la Ville de Lac-Mégantic, aucun commerce, genre d'affaires, occupations, arts, professions, métiers ou moyens de profits et d'existence ci-après énumérés sans avoir au préalable obtenu un permis à cette fin et payé à la ville, le montant ci-après fixé, sujet aux définitions conditions et restrictions mentionnées dans le présent règlement.

DUREE ET DATE DU PAIEMENT

Article 2: Les permis exigés par le présent règlement, seront octroyés pour les (12) douze mois, commençant le premier mai de chaque année, et le paiement en sera dû et exigible le premier jour de mai de chaque année.

OMISSION AU ROLE NE SIGNIFIE PAS EXEMPTION

Article 14: Rien de ce que contenu dans les clauses précédentes, ne devra être interprété comme restreignant le droit de la Ville de Lac-Mégantic de réclamer le paiement d'une taxe ou permis, de toutes personnes dont le nom n'aurait pas, par oubli ou autrement, été entré au dit rôle, mais qui serait sujette par ailleurs au paiement d'un permis.

EXPIRATION DE LA PERCEPTION

Article 18: A l'expiration du mois de mai de chaque année, le trésorier dressera la liste des arrérages de licence ou permis non encore perçus, et en fera faire la perception par la Cour Municipale.

DEMI-LICENCE (permis)

Article 19: Une (1/2) demi licence pourra être émise à compter du 1er jour de novembre de chaque année.

PERMIS DE CONSTRUCTION

Avis important:

Tout propriétaire désirant exécuter certains travaux de construction ou de modifications, additions, améliorations ou autres à un bâtiment existant, que ce soit à l'extérieur ou à l'intérieur du dit bâtiment, est tenu de se procurer un permis de construction conformément aux règlements de Zonage et de Construction, sans quoi il est exposé à être dans l'obligation de démolir tous travaux exécutés sans permis.

Assurez-vous que vos projets soient conformes aux règlements de zonage et de construction de la Ville.

Consultez les officiers municipaux du département de l'Inspection des Bâtiments. Leur collaboration vous évitera des déceptions.

Les mêmes exigences s'appliquent aux bâtiments accessoires.

L'inspecteur des bâtiments
Ville de Lac-Mégantic.

Bande illustrée de Claude Boisvert

M. Fraser Wilson, auteur de la bande Claude Boisvert, a 40 années d'expérience en dessin publicitaire, dont 10 années

comme dessinateur et caricaturiste au Vancouver Sun. D'autres quotidiens et hebdomadaires par tout le Canada ont aussi publié de ses oeuvres.

M. Wilson s'est intéressé aux forêts depuis l'année 1925, lorsqu'il commença à préparer des dessins publicitaires pour le compte de l'Association forestière du Canada. Il a aussi dessiné et exécuté les plans d'étalages et d'expositions pour des organismes forestiers, provinciaux et divers associations d'industries forestières. Grâce à sa longue expérience des forêts et de l'exploitation forestière, M. Wilson confère à la bande éducative Claude Boisvert un authenticité difficile à égaler.

Né à Vancouver, il y a 59 ans, M. Fraser Wilson demeure à North Burnaby.

1895

Banque de Montréal

1965

LAC MÉGANTIC, P.Q.

le 6 mai, 1965

A NOS CLIENTS

Chers amis,

Ce mois-ci marque le 70e anniversaire de l'ouverture de la succursale du Lac Mégantic de la Banque de Montréal - 70 années consacrées à nous mieux connaître et à travailler la main dans la main.

Notre réussite, comme celle de toute entreprise, est liée au bon vouloir de nos clients, et nous sommes fiers que vous ayez choisi la Banque de Montréal pour répondre à vos besoins bancaires. Nous osons croire que votre confiance a été justifiée.

Nous nous sommes efforcés, dans un véritable esprit de bon voisinage et d'amitié, de servir les intérêts des citoyens de cette ville et de leurs entreprises, de combiner l'expérience et les ressources d'une institution nationale, vieille de 148 années, avec la compréhension et la volonté de procurer à chacun un service vraiment personnel.

Nous comptons avoir le plaisir de continuer à collaborer avec vous, votre famille et vos amis, de quelque façon et en quelque circonstance que nous puissions vous rendre service.

Veillez croire à mes sentiments très dévoués.

Le gérant,

Armand Morin

Armand Morin




MARCEL LEBRUN, c.d'a.a.

COURTIER D'ASSURANCE AGREE

Automobile - Incendie - Vie - Responsabilité et autres

"CONSEILLER PROFESSIONNEL, LE COURTIER D'ASSURANCES EST VOTRE "HOMME DE CONFIANCE". IL DOIT ALLEGEANCE A SES CLIENTS AVANT TOUT".

PLANS BUDGETAIRES

Bureau : 11 rue Frontenac, Lac-Mégantic

Tél. : 583-0600
Résidence : 583-2719



LE STYLE QUI PLAÎT

aux Jeunes

Choisissez un cuir de nouveau doux, poli à la main, ou une véritable peau de porc broyée (protégée par "Scotch-gard"). De toute façon, le confort est le même. Les supports de cambrure comme un coussin d'air et les tiges en acier ultra-fortes font des "Whippets" Sunbeam les souliers toutes occasions les plus légers et les plus confortables que vous n'avez jamais encore rencontrés. Disponibles dans des modèles pour hommes et pour femmes.



SUNBEAM WHIPPETS

Jos. Huot & Fils

Marchand de chaussures

37 rue Frontenac Tél. 583-1450 Lac-Mégantic

70e anniversaire de la succursale de la Banque de Montréal à Lac-Mégantic

On célèbre cette semaine le 70e anniversaire de l'établissement de la succursale de la Banque de Montréal de Lac-Mégantic, nous apprend le gérant, M. Armand Morin.

La succursale, nous dit M. Morin, a ouvert ses portes en mai 1895; c'était alors une succursale de la People's Bank of Halifax, qui devait se fusionner plus tard avec la Banque de Montréal.

Le bureau occupa d'abord une partie de l'édifice Codère, à l'intersection des rues Frontenac et Thibodeau, qu'un incendie a détruit en 1959. La population du village en 1995 était de 1.200 âmes et le personnel de la banque se composait du gérant, M. Aitken, et de deux commis.

En 1905, le vieux bureau était devenu trop petit pour le volume d'affaires accru qui avait suivi le progrès de Lac-

Mégantic; on commença donc la construction de l'immeuble actuel de la B de M, au 50 de la rue Frontenac.

Depuis son achèvement, en deux occasions, l'immeuble a subi des transformations marquées qui ont permis d'accroître les facilités. En 1947, une allonge à deux étages a été ajoutée et, en 1958, on a installé une nouvelle chambre forte et accru l'aire utilisable de 400 pieds carrés.

DIX GERANTS

La banque a eu dix gérants depuis son établissement. Ce furent: MM. R.A.F. Aitken, de 1895 à 1908; F.D. Widder, 1908-1917; B. L'Homme, 1917-19; J.E. Demers, 1919-22; J.C. Prézeau, 1922-24; J.A. Favreau, 1924-38; V.A. Brabant, 1938-43; J.P. Belley, 1943-51; et G.H. Bélanger, 1951-55. Les succursales de la province, jusqu'à

Monsieur Morin, le gérant actuel, est né ici et a fait ses études au collège du Sacré-Sœur. Il est entré au service de la B de M en 1925 et il a fait par la suite de nombreux stages dans les succursales nomination comme comptable à Lévis en 1940. Il est devenu gérant à Arthabaska en 1951, et il y demeura jusqu'en 1955; cette année-là, il revint à Lac-Mégantic comme gérant.

Monsieur Morin s'occupe activement les organisations communautaires. Il est secrétaire-trésorier du Club Rotary et l'un des directeurs de la Société de la Croix-Rouge ainsi que de l'Association de Chasse et de Pêche de Lac-Mégantic.

FONDEE EN 1817

Bien qu'elle complète sa 70e année cette semaine, la B de M de Lac-Mégantic est encore "jeune" par comparaison avec l'institution-mère, qui fut fondée en 1817 par neuf marchands de Montréal et qui, depuis ce temps, a toujours joué un rôle important dans le développement du Canada.

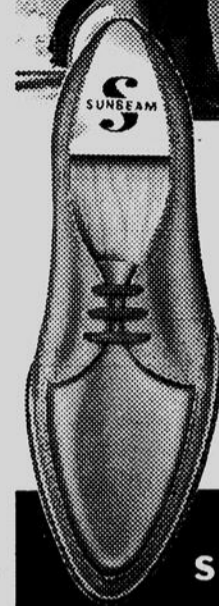
C'est la B de M qui a émis la première monnaie indigène du Canada. Elle a aussi ins-



LE STYLE QUI PLAÎT

aux Jeunes

Choisissez un cuir de nouveau doux, poli à la main, ou une véritable peau de porc brossée (protégés par "Scotch-gard"). De toute façon, le confort est le même. Les supports de cambrure comme un coussin d'air et les tiges en acier ultra-fortes font des "Whippets" Sunbeam les souliers toutes occasions les plus légers et les plus confortables que vous n'avez jamais encore rencontrés. Disponibles dans des modèles pour hommes et pour femmes.



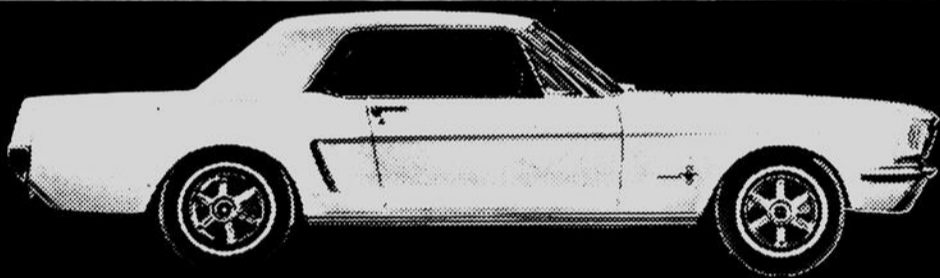
SUNBEAM
WHIPPETS

ROSAIRE BOLDOC

Marchand de chaussures

30 rue Salaberry Tél. 583-0158 Lac-Mégantic Sud

AU QUÉBEC



3 Ford Mustang COMME GRANDS PRIX

JOUEZ A
«oui, ça bouge...»
en notre
génération Pepsi!



DES MILLIERS DE PRIX EN ARGENT!

C'EST FACILE! Gagnez jusqu'à \$100.00, plus la chance de vous mériter une Ford Mustang!



Collectionnez les sept mots du slogan Pepsi-Cola que vous trouverez imprimés en couleur, au verso de la doublure en vinyle des capsules de Pepsi-Cola. Collectionnez les sept mots du slogan complet en une même couleur et vous gagnez un prix!

CHAQUE MOT DU SLOGAN COMPLET DOIT ÊTRE DE LA MÊME COULEUR; LES SLOGANS DE COULEURS VARIÉES NE SONT PAS ACCEPTÉS.

Collectionnez les sept mots du slogan rouge et gagnez \$2.00... vous aurez \$5.00 pour le vert... pour le bleu, \$10.00... pour le noir, \$25.00... \$50.00 pour l'orange et pour le slogan complet violet, \$100.00.

Seuls les résidents de la province de Québec peuvent participer à ce concours.

BREUVAGE LAC-MEGANTIC ENR.

LAC-MEGANTIC

tauré le système des banques à succursales -- qui passe pour un des meilleurs du monde -- lorsqu'elle ouvrit un second bureau dans la ville de Québec deux semaines après sa fondation à Montréal. Des succursales suivirent bientôt à Kingston et à York (devenu Toronto) et dans les autres avant-postes de commerce dans tout le pays.

Aujourd'hui, avec ses plus de 940 succursales dans les dix provinces du Canada, la B de M a aussi des bureaux aux Etats-Unis, au Mexique, en Angleterre, en France, en Allemagne et au Japon, ainsi qu'aux bases de l'Armée canadienne et de l'A.R.C... en France et en Allemagne.

De concert avec la Bank of London and South America, la B de M a créé en 1968 la Bank of London and Montreal Limited, qui fait maintenant des opérations en Amérique latine et dans les Antilles.

Le prochain film du Ciné-Club

Le comité du Ciné-Club vous convie à sa prochaine présentation du 12 mai qui entra dans les cadres du Festival Printemps Jeunesse. Le film à l'affiche "La Femme Des Dunes", film japonais a remporté plusieurs

prix. Le billet d'entrée est de \$1.50 prix établi pour toute la province.

La représentation débutera à 8.30 heures p.m. au Théâtre Bijou. Le film sera suivi d'une discussion dirigée par M. l'abbé Lacasse, que l'on reconnaît comme autorité en la matière. Les jeunes gens qui n'ont pas encore 18 ans révolus ne seront pas admis et il n'y aura aucun passe-droit.

AVOTRE SANTÉ



Sithines 33

ECHANTILLON GRATUIT C.P.F. 200, Rue Vallée, MONTREAL

en boîte économique de 15 sachets pour faire 15 pintes d'eau médicale

SERVICE D'AUTOBUS

LACHANCE & FRERE

DEPART: tous les matins à 6 h. 45 du B & B Curb (sauf le dimanche) en passant par St-Georges pour Québec. Le dimanche départ à 3 h. 30 p.m.

—Un autobus pouvant transporter 35 passagers quitte Lac-Mégantic tous les matins à 6 h. 30 passant par Lambton.

RETOUR: de Québec sur semaine à 4 h. p.m. pour arriver à Lac-Mégantic à 8 h. p.m.

—Le dimanche départ à 9 h. p.m. gare St-Roch, pour arriver à Lac-Mégantic à 1 h. a.m.

Pour un voyage prompt, agréable et accommodant, utilisez notre service. Nous faisons le service sur la route 23, traversant St-Sébastien et Lambton.

Tél. 583-0478 ou 583-0363 pour Lac-Mégantic et LA 9-5391 pour Québec

Echos du passé à Lambton

par Mlle Marguerite Gagnon

1910 — Les Enfants de Marie de la paroisse exercent une opérette dont les recettes serviront à l'acquisition d'un tableau surmontant l'autel de la Sainte Vierge dans notre église. 200 personnes ont répondu généreusement à l'appel et 28 prix ont été gagnés à la partie récréative.

TRAITRISE DU LAC AU PRINTEMPS

M. Félix Labrecque en compagnie de ses fillettes Nathalie et Irène retournait chez lui un dimanche midi par le chemin balisé sur le lac St-François lorsque la glace s'effon-

dra sous les pas des chevaux. Lui et les deux enfants sont allés au fond de l'eau. Heureusement, M. Elzéar Létourneau qui se trouvait tout près de là, put les tirer de ce bain glacé.

M. l'avocat Guindon se remet d'une sérieuse pneumonie.

M. Alphonse Gagny est embauché comme tailleur au magasin J.E. Roberge.

ACCIDENT

M. le docteur et Mme Jules Chouinard revenaient de Québec avec leur bébé, sur le Québec Central, lorsque tout à coup ils furent atteints par les éclats de verre de la fe-

SI VOUS ETES INTERESSES DANS LA CONSTRUCTION D'UNE MAISON FAMILIALE, CONSULTEZ SANS FRAIS

LES CONSTRUCTIONS

BRUNO CLOUTIER ENR.

14 rue Vanier C.P. 625 Tél. 583-1149

LAC-MEGANTIC

Contracteur autorisé de maisons modèles pour "La Société Centrale d'Hypothèque et de Logement"

ESTIME GRATUIT

AVEZ-VOUS BESOIN D'ARGENT ?

- Voulez-vous faire des réparations à votre propriété ?
 - Voulez-vous payer tous vos comptes et faire affaire à une seule place ?
 - Voulez-vous simplement posséder plus de capital liquide ?
- Pour toute bonne raison, nous vous prêtons de l'argent en 1ère ou 2e hypothèque

Remboursement facile — Plus bas taux d'intérêt au Canada — Long terme
Attention donnée à toute demande, spécialement à celle de la campagne

Tous renseignements supplémentaires seront fournis sans aucune obligation

CONSULTEZ :

RENAUD LETARTE

(permis 77320)

représentant autorisé de Alphonse Badeau pour les comtés de Beauce et Frontenac

Tél. 2904

Lambton, clé de Frontenac

A Lac-Mégantic et environs pour appointements signalez 583-1198

nètre du wagon qu'ils occupaient, dans laquelle fenêtre semblait avoir été lancée une pierre. Leur fillette Charlotte, 5 mois, a eu la figure lacérée et couverte de sang.

M. l'abbé W. Clavet, vicaire à Ste-Marie de Beauce, l'hôte de M. Alphonse Dion se rendit faire une excursion à la Rivière Sauvage où il partagea le repas des braves draveurs qui consistait en de succulentes "beans" servies à la canadienne. De plus, il a rapporté

plusieurs beaux brochets, souvenir de son excursion.

MAISON HANTÉE

La maison de M. Alphonse Morin située en deça du Pont de la Rivière Sauvage, a été visitée par des esprits occultes durant quelques jours; il y avait bris de vitres, culbutes de meubles, bourrasques dans les rideaux, etc., sous les yeux de nombreux témoins ébahis. Entr'autres, les occupants eux-mêmes, puis le voisin M. Nap-

Bergeron et quelques curieux desirant se rendre compte des événements. MM. Gélion Dostie, Paul Gaulin qui n'ont pu trouver aucune explication à cet état de choses.

La superstition cependant fit qu'on attribua ce malheur à un sort jete par un mendiant qui avait été éconduit par la bonne à qui il avait dit qu'on se souviendrait de lui... Personne n'a subi de mal. Le propriétaire était absent, il travaillait aux chantiers à Lingwick. La maison fut habitée plus tard par M. Aimé Ouellette.

DECES EN AVRIL

1910 — M. Octave Carrier, un des premiers colons de Lambton; Josaphat Vallerand, fils Onesime, 20 ans; Bernadette Godbout, fille de Joseph, 17 ans.

1920 — Mme Aradius Fortier, 57 ans et 8 mois; M. Emile Theberge, 12 ans

1925 — M. Solyme Reberge, décédé à Québec, 65 ans; Mme Jos. Roy (fils Anselme), née Joséphine Laverrière, 53 ans.

1930 — Mme Emile Bureau (Colombe Lacroix), 44 ans et 6 mois.

1935 — M. Armand Quirion, 8 ans et 3 mois, frappé par une auto. Il vivait chez M. Elie Bédard.

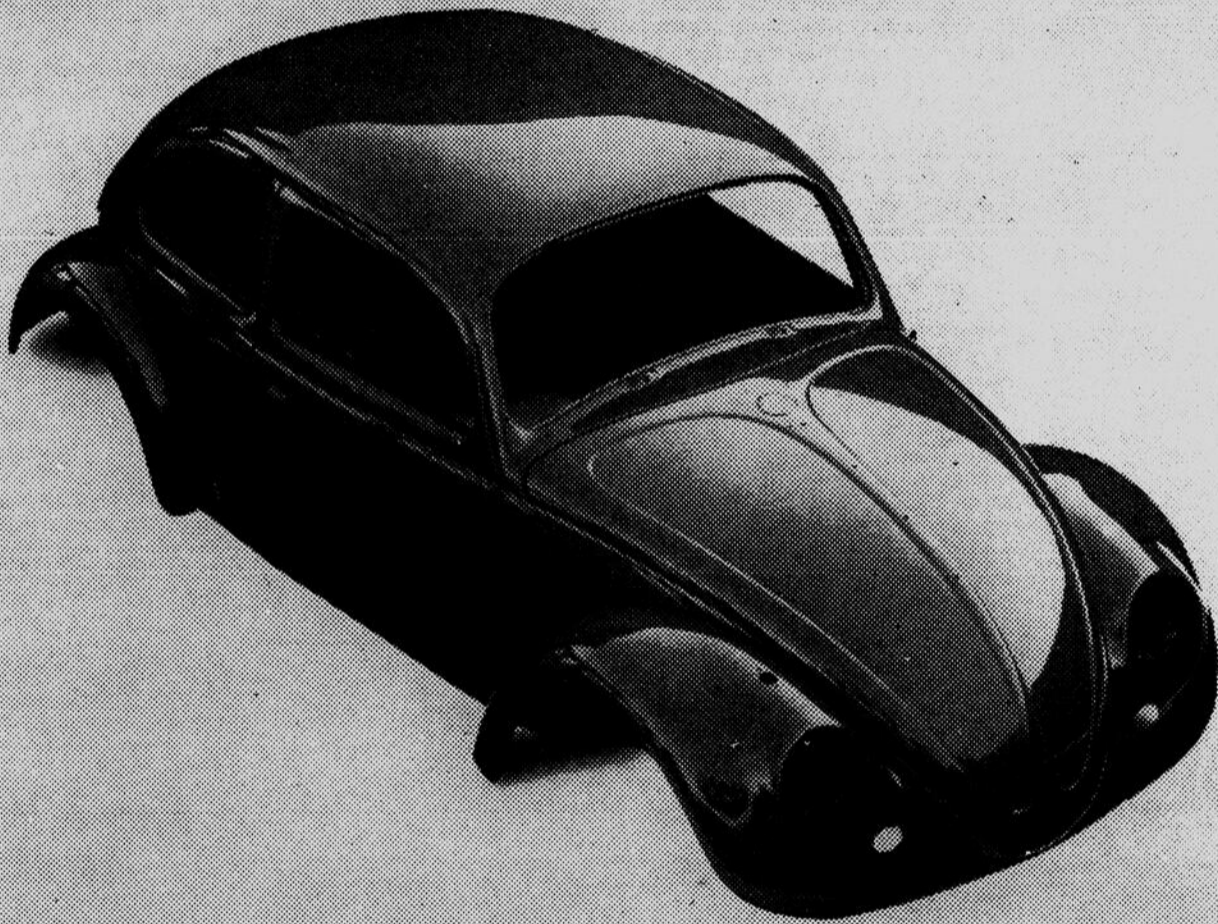
1940 — Mme Thomas Drouin, 57 ans et 4 mois

1945 — M. Gérard Tariff, fils de Pantaléon, 33 ans et 5 mois

1950 — Mlle Alexina Gagnon, 78 ans

1975 — Mme Onésime Pare (2e épouse), 69 ans

1960 — Mme Arthur Gagnon (Iudivine Talbot), 72 ans.



Après avoir peint la voiture, nous peignons la peinture.

... Mais, avant même de commencer à peindre une Volkswagen, nous lui faisons subir toute une série d'opérations préliminaires.

Bains de vapeur, d'alcali, de phosphate, puis immersion dans une solution neutralisante... tout cela nettoie, décape, protège et neutralise tour à tour la carrosserie.

Vient ensuite une immersion dans un bain d'apprêt gris ardoise qui recouvre chaque pouce carré de métal, à l'intérieur et à l'extérieur.

La carrosserie passe alors dans un four, où l'apprêt est cuit sur la tôle. Puis elle est poncée à la main.

Ce n'est qu'après tous ces préparatifs que la peinture est appliquée.

A ce moment-là, finis les bains et immersions! Pas de

pistolet ni de vaporisateur, mais un procédé électrique exceptionnel. On fait passer dans la carrosserie un courant qui attire la peinture sur la tôle. Molécule par molécule, la peinture s'y accumule, comme par magie, en une couche épaisse et uniforme.

Après une nouvelle cuisson, nous ponçons ce fini à la main mais, cette fois-ci, par une méthode dite "humide".

Nouvelle couche de peinture, cuisson, ponçage. Encore une autre couche! La quatrième. Les opérations se succèdent!

Bien entendu, la même attention aux détails est apportée à chaque phase de la construction des Volkswagen.

Et, pour nous empêcher, nous, de devenir tant soit peu "rouillés"... 5,320 inspecteurs vérifient chaque véhicule que nous fabriquons.



LA CROIX-ROUGE

TOUJOURS PRÊT

À AIDER



Aidez vos reins à éliminer 3 lb. de liquide par jour

En général, nous éliminons environ trois chopines de liquide par jour, soit environ trois livres. Mais si les reins deviennent paresseux, il peut s'ensuivre une irritation des voies urinaires et des troubles de la vessie, d'où peut-être un mal de dos et un sommeil agité. C'est alors que les Pilules Dodd's pour les Reins peuvent aider à procurer du soulagement. Les Dodd's stimulent les reins et aident à soulager l'état d'irritation qui cause le mal de dos. Prenez des Dodd's — vous vous sentirez mieux et vous dormirez mieux. Demandez des Pilules Dodd's pour les Reins à n'importe quel comptoir de produits pharmaceutiques. Depuis 50 ans, des millions de gens en prennent avec succès.

ARMAND ROY AUTOMOBILE ENR.

110 RUE AGNES — TEL. 583-2466
LAC-MEGANTIC

SPLENDIDES FENETRES SANS VOILETS

Finie la corvée de la pose des contre-fenêtres (châssis doubles) à l'automne!

Voici les caractéristiques exclusives de la fenêtre **V-M DeLuxe**

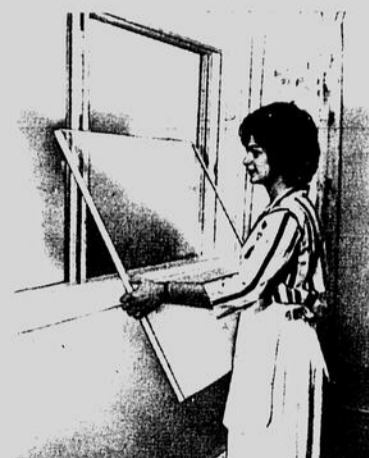
**PRATIQUE — EFFICACE — DURABLE — COUPE-FROID DOUBLE
LOQUET DE SURETE — SE NETTOIE RAPIDEMENT
OFFRE UNE VUE PANORAMIQUE A NULLE AUTRE PAREILLE
V-M DE LUXE EST CONSTRUITE POUR NOTRE RIGOUREUX CLIMAT CANADIEN**

Que vous fassiez des réparations à votre maison ou que vous en construisiez une toute neuve communiquez avec nous

NOS PRIX DEFIENT TOUTE COMPETITION

VITRERIE DE MEGANTIC

11 RUE SALABERRY TEL: 583-2772 LAC-MEGANTIC



Seul genre de fenêtre adoptée par la maison du Québec à Paris

Boîte et Galerie Kanjik, 8-9 mai

La Boîte et la Galerie Kanjik reprendront leurs activités artistiques en présentant un artiste de choix samedi et dimanche soir prochain, dans les cadres du Festival Printemps-Jeunesse.

Les artistes que l'on aime bien revoir et réentendre se joindront à notre invitée Monique Harton de Sherbrooke, première représentante de la gent féminine, comme invitée à la Boîte Kanjik.

Monique Harton, chansonnier de Sherbrooke, déjà avantageusement connue dans les milieux artistiques viendra nous interpréter quelques-unes de ses propres compositions. Avec la présence de Monique le spectacle de la Boîte prend un cachet tout à fait particulier et qui plaira certainement à tous.

En même temps que La Boîte, se tiendra dans les locaux adjacents du deuxième plancher du Centre Mgr Bonin une exposition de peinture spéciale. Un artiste de notre ville M. Jean Bour-

que a bien voulu acquiescer à la demande de la direction de la Galerie Kanjik et vient ainsi présenter au public de Lac-Mégantic quelques-unes de ses oeuvres que l'on dit très belles.

Les portes de La Galerie seront ouvertes de deux à quatre heures le samedi, et le dimanche de même qu'avant les spectacles de la Boîte qui débiteront à neuf heures précises.

La Direction
G. M. Président.

Feu M. A. Baillargeon

(DNC) A Nantes, samedi le premier à 11.30 heures, a été chanté en notre église le service funèbre de M. Adrien Baillargeon, dont on annonçait le décès la semaine dernière. C'est M. l'abbé Charles-Marie Brassard, curé qui a chanté le service assisté de MM. les curés André Jolicoeur de Ste-Cécile et Paul-Aimé Fluet, de Milan.

Les porteurs d'honneur étaient MM. Henri Laulippe, Albert Bilodeau, Arthur Poulin, Alphonse Julien, Joseph Audet et Raoul Ferland.

Le cercueil était porté par MM. Armand Roy, Armand Toulouse, Armand Couture, Armand Busque, Lauréat Lachance et Henri Lecours.

La Maison Jacques & Frère de Lac-Mégantic avait la direction des funérailles. L'inhumation eut lieu au cimetière de Nantes. Nous réitérons à la famille nos sincères condoléances.

Décès de Mme H. Therrien à St-Samuel

(DNC) A l'hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic, est décédée Mme Herménégilde Therrien née Léonora Royer, à l'âge de 84 ans et 8 mois. Cette octogénaire souffrait depuis longtemps déjà de la maladie qui l'emportait dernièrement, après une période de deux jours au cours desquels son état devenait de plus en plus grave.

La défunte laisse dans le deuil neuf enfants dont cinq fils: M. et Mme Ludger Therrien de St-Sébastien, M. et Mme Louis Therrien de St-Jean-Vianney, M. et Mme Arthur Therrien, de Montréal, M. et Mme Ulric Therrien de Cookshire et M. et Mme Denis Therrien, de Lac-Mégantic; quatre filles: M. et Mme Aimé Faucher (Jeanne Therrien) de St-Samuel, M. et Mme Fernand Gaulin de Sherbrooke, M. et Mme Lucien St-Laurent (Thérèse) de Cookshire, Sr St-Denis (Juliette) de RR. SS. de Notre-Dame des Anges, au Pérou; une soeur lui survit Sr Ste-Agathe des Srs N.D. des Anges, Supérieure dans les Missions du Pérou, à Lima (Germaine Royer).

Le service et les funérailles

J. GIOVANNI PARADIS

122-a Laval - Tél. 583-2680 ou Rés.: 784

REPARATION D'ACCESSOIRES ELECTRIQUES de RADIOS et de TELEVISION

Portes en bois — Contre-Plaqué (Plywood)
Planches murales — Moulures, etc.

Un service prompt et courtois vous est assuré en tout temps

Le ministère des Richesses naturelles du Québec couvre le déficit 1964 au service de l'électricité

Le rapport annuel du service de l'électricité, établi par les comptables de la ville de Lac-Mégantic montrait un déficit de \$147,749,77. Le département des Richesses Naturelles, retranchait les sommes de \$4,741,32 pour entretien bureau et garage \$957,09 pour remise de comptes et \$17,126,97 pour dépenses en immobilisation payées par les revenus.

Un chèque au montant de

ont eu lieu en notre paroisse et l'inhumation fut faite dans le cimetière paroissial.

Aux membres de la famille en deuil vont nos sincères condoléances.

\$124,924,39 représentant la subvention autorisée par l'arrêté en conseil no: 635 du 30 mars 1965 pour couvrir ce déficit, était adressé à Monsieur le maire J. Armand Drouin pour la Ville de Lac-Mégantic. A la dernière assemblée du Conseil de Ville, lundi le maire Drouin faisait remarquer qu'il désirait discuter avec le comptable M. Pierre Coombs C.A. du montant de \$17,126,97, retranché par le ministère, et se disait confiant, de pouvoir faire accepter en grande partie ce montant.

Victor Campeau

Entrepreneur en

Plomberie et Chauffage

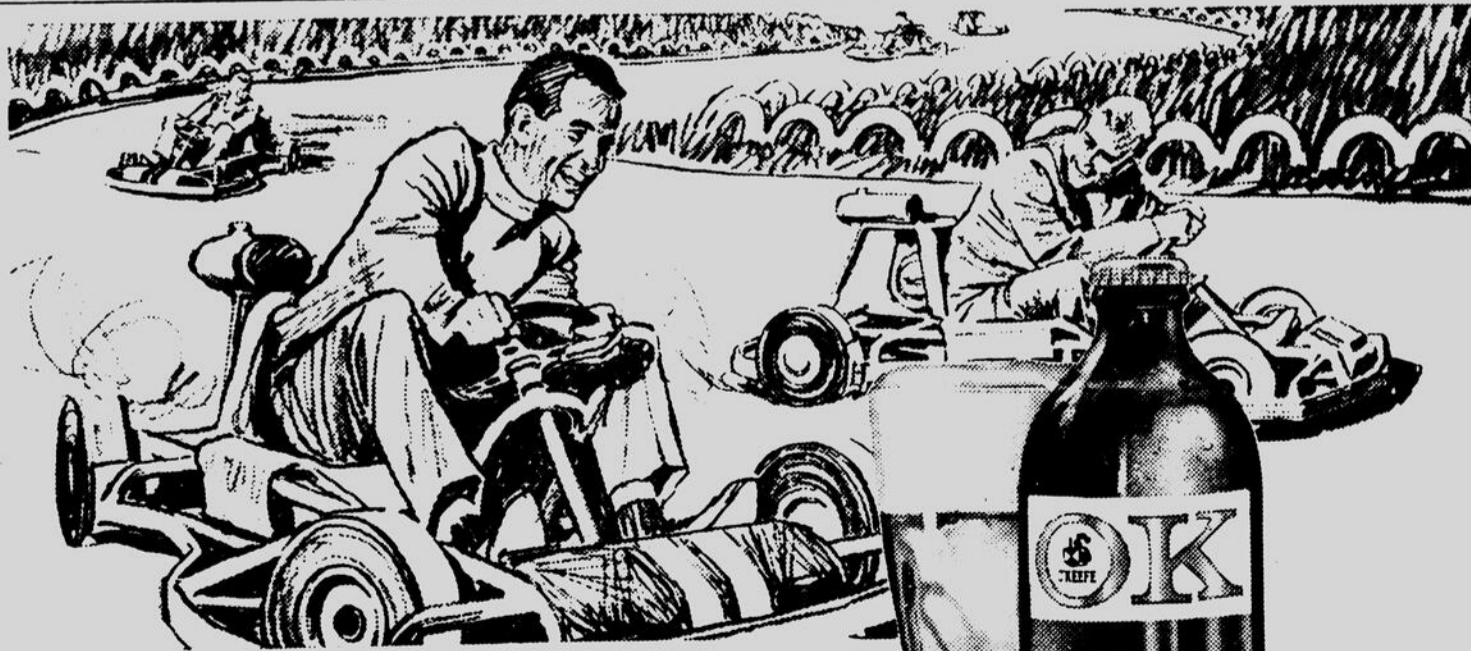
VENTE ET SERVICE

Estimé gratuit

34 Rue Jeanne Mance

Tél. 583-2770

LAC-MEGANTIC



On sait s'amuser au Québec

Et pour ajouter à leur plaisir, de plus en plus de gens actifs exigent O'Keefe, la bière douce.



Buvez O'Keefe la bière douce!

65-33F



Décès de Mme J. B. Lavallière

A l'Hôpital Montréal General Hospital, le 3 avril dernier est décédée, à la suite d'une longue maladie Mme J. B. Lavallière, née Grace Kathleen Moore, de Lac-Mégantic, à l'âge de 61 ans; elle laisse dans le deuil son époux M. John-B. Lavallière et deux enfants de sa première alliance Janice et James Stewart, de Montréal.

Le service funèbre de la défunte a été chanté en l'église Anglicane St-Barnabas le 6 avril à 1.15 heures p.m. par le Rvd T. J. Matthews. L'inhumation eut lieu dans le cimetière, Echo Vale.

A Monsieur Lavallière et aux autres parents de la défunte L'Echo de Frontenac offre ses sincères condoléances.

Aux Quilles

Jean-L. Trépanier est le gagnant au tournoi des meilleurs triples

Six de nos joueurs de quilles locaux ont su se signaler récemment au Centre Mgr Bonin à l'Heure des Quilles, alors qu'ils roulaient les meilleurs triples, c'étaient: MM. Jean-Marie Blais, Yvon Guay, Gilles Orichéfki, Jean-Luc Trépanier, Albert Turcotte et Jean-Guy Clusiaux. En obtenant de tels résultats, ces excellents joueurs de chez nous se classaient au nombre de ceux qui figureront au tournoi des meilleurs triples.

Ils se sont divisés en trois groupes, M. Trépanier se classant pour la finale en roulant le

plus haut triple, MM. Gilles Orichéfki et Jean-Marie Blais se rendant en semi-finale, Monsieur Blais triomphant pour ensuite se mesurer avec M. Trépanier, alors que ce dernier sortait victorieux en roulant 403 contre son adversaire 403. Le trophée, don de M. Emile Couture, de Thetford Mines fut donc décroché par M. Jean-Luc Trépanier, que nous félicitons.



Courrier de Lambton

NOTES SOCIALES

(DNC) — M. et Mme Rosaire Baillargeon et leur bébé Yoland nous quittent pour aller demeurer à Longueuil au No 820 rue Joliette. Nous leur souhaitons bonne chance dans leur nouvelle paroisse.

MM. et Mmes Gérard et Patrice Couture, de même que M. Luc Lapière et son amie Diane Côté sont venus reconduire Mme Aimé Couture qui a passé 2 mois dans la Métropole.

Mme Gérard Roy recevait ses cousines Mme Armand Lebrun et sa fille Lucienne de Montréal.

Nombre d'autres visiteurs ont profité des vacances de Pâques pour se retremper aux sources... et il va sans dire, fêter à la cabane à sucre. Ainsi, M. et Mme Yvon Couture (Pauline) et leurs trois fillettes de Newcomb, Mme Armand Marcoux de St-Eustache sur le Lac, Mme Doris Lussier et ses 2 fils, Jean et Pierre, Mme J.-Marie Paradis et sa famille de Québec, MM. et Mmes René Boutin et leur fillette Renée de Montréal. Aurèle St-Pierre, avec Jocelyne et Doris St-Pierre de Val d'Or, Alfred Cliche et Oliva Pépin de St-Ludger, Harold Boulanger de Sutton, Joseph Timmons de la Pocatière avec Miles Ludivine et Eliane Gagnon du Foyer St-Joseph de Beauceville, Mme Jean Cadorette de Noranda Abitibi, Mme Claire Lussier Lapointe et ses enfants Marc et Doris de Québec, Richard Couture de Montréal et leurs enfants, les familles de MM. et Mmes Gérard Perreault et Clément Perreault de Barre Vermont, André Perreault de Joliette, Lucien Blais de Val Racine.

Chez Mme Joseph Bureau sont venus la visite: MM. et Mmes Wilfrid Toulouse de Pointe-Claire, Lorne Shaugness de Lachine, Philémon et André Philippon avec les fillettes Joanne et Chantale, Raymond Philippon et Alphonse Bureau de Sherbrooke, MM. et Mmes Gontran Gagné de Ste-Rose-du-Dégel, Rilaire Leclerc de St-André Ka. et J. Petit de Lennoxville.

Dernièrement eut lieu la Profession de foi des élèves de



LE STYLE QUI PLAÎT

aux Jeunes

Notre héros — le jeune homme actif — porte des souliers "Sole-Proof" Sunbeam. Ils sont assez chics pour les sorties — et assez résistants pour le football. Les talons et les semelles garantis en font toute la différence.

SUNBEAM

SOLE-PROOF

ROSAIRE BOLDOC

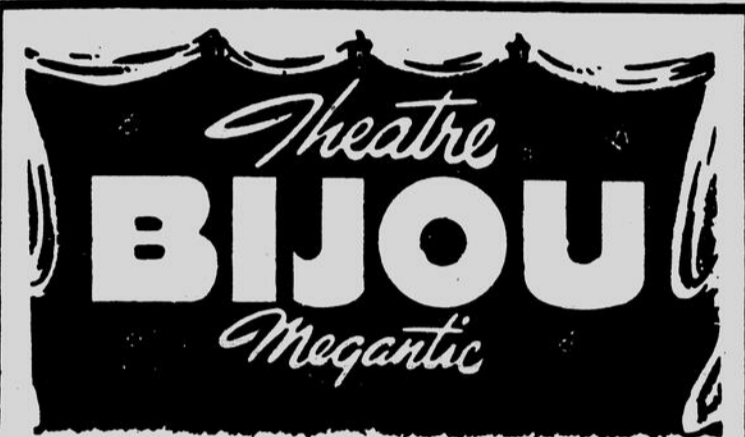
Marchand de chaussures

30 rue Salaberry Tél. 583-0158 Lac-Mégantic Sud

7ième année. A cette occasion, les parrain et marraine de Lisette, fille de M. et Mme Renaud Bureau, sont venus de l'Abitibi célébrer avec leur filleule. Ce sont M. et Mme Antonio Lapointe (Agathe Bureau) et leurs 2 fillettes Renée et Lise. Les parents accompagnaient leur communiant. Ils recevaient également M. et Mme Téléphore Lapointe avec Ginette, accompagnés de M. et Mme Adrien Macamo de Ste-Claire Colombourg, Abitibi, qui en étaient à leur première visite à Lambton. Il y eut fête au sucre également.

ACCIDENT

M. Toussaint Dostie, menuisier, qui travaillait à corroyer du bois à Lambton Mfg Ltd. a eu la malchance de se blesser au pouce et aux trois doigts suivants de la main gauche, mardi soir. Il s'est rendu au bureau du Dr Chabot et de là M. Jude Baillargeon, vice-président de Lambton Mfg Ltd le conduisit à l'Hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic où il est sous les soins du Dr Poithier. Il devra se faire amputer la phalange de l'index. M. Dostie a toute notre sympathie pour l'épreuve qu'il subit.



Prog. du 9 mai au 15 incl.

DIM à MAR. 9-10-11

PROGRAMME DE CHOIX

CINEMASCOPE COLOR



LA FOIRE AUX ILLUSIONS

PROGRAMME DOUBLE



CINEMASCOPE AUDIE MURPHY

Bataille de BLOODY BEACH

MERCREDI 12 UN SOIR SEULEMENT A 8.30 HRES CINE-CLUB PRESENTE:



Un film prestigieux et provoquant

JEU. VEN. SAM. 13-14-15 LE PIMENT DE LA VIE



EN COULEUR DORIS DAY JAMES GARNER Programme double



ALERTE AUX MARIAGES

Prix établi pour toute la province: \$1.50

JACQUES & FRERES

Directeur de funérailles

AMBULANCE JOUR ET NUIT

TEL.: 583-0444

64, rue Québec Central

Lac-Mégantic

L'Institut de Beauté et d'Electrolyse



Esthéticienne-Electrologiste diplômée

EST MAINTENANT AU COMPLET!

Pour la beauté de votre visage:

SOIN et ENTRETIEN de l'EPIDERME

- Soins des peaux grasses
- Peaux déshydratées
- Affaissement du visage
- Massage facial
- Traitement de l'acné
- Correction des sourcils
- Maquillage

AUSSI: traitement pour le buste DETENTE complète sur fauteuil "Cyclo-Massage"

MADAME BERTHE BUREAU

PROPRIETAIRE

SPECIALITE: enlèvement définitif des poils superflus dépositaire des produits biologiques de soins du Docteur Renaud, de Paris, France

Pour appointements téléphonez 583-0781

9 rue Champlain

Lac-Mégantic

Détournement de la route no 34

M. Louis-Georges Carignan, du bureau des ingénieurs-conseils de la Ville de Lac-Mégantic, Côté, Lemieux, Carignan et Royer fait rapport d'une rencontre avec M. Roger LaBrèoue, ingénieur, sous-ministre de la Voirie, et Son Honneur le maire J.A. Drouin, MM. Pierre Allard et Bertrand Boulangier, échevins. Ils ont soumis à M. LaBrèoue le projet de détournement de la Route No 34 qui consisterait principalement à éviter les deux traverses à niveau à l'entrée ouest de la Ville de Lac-Mégantic, puis par une route parallèle à la rue Principale, de traverser la ville de l'ouest vers l'est par une nouvelle voie

d'accès qui irait traverser la rivière Chaudière à un point un peu plus en aval que les ponts existants.

L'ingénieur Carignan devra communiquer immédiatement avec la Commission des Transports pour obtenir les informations nécessaires et les possibilités d'octrois du Gouvernement Fédéral avant de procéder à la réalisation du projet. M. LaBrèoue avise les autorités municipales de Lac-Mégantic qu'il serait probablement possible à la Voirie Provinciale de considérer un projet du genre s'il y avait moyen pour la Ville de fournir le terrain nécessaire à l'emprise d'une route de ce genre. M.



Etirez-vous, penchez-vous...
Sarong*
épousera tous vos mouvements.

Soutien-gorge Sarong muni de bretelles extensibles en spandex Lycra* descendant jusque sous le buste pour une complète liberté de mouvements. Insertions Cord-tax* pour plus de soutien. Grand décolleté dans le dos. 32-36A, 32-38B, 32-40C&D. Noir, #2309. \$7.00. Blanc, #2308. \$6.00.
Gaine-culotte en power net de spandex Lycra* pour tailles moyennes requérant un soutien normal. Le panneau avant en dentelle de nylon et le panneau arrière en satin Lycra* font merveille. P/M/G/XG/XXG. Noire, #6259. \$13.00. Blanche, #6258. \$12.00.

MME LAURETTE GAGNON

ENR.

Tél.: 583-0107

98 rue Laval

LAC-MEGANTIC

36 semaines à l'affiche Cinéma Festival Montréal

Ce film passera à l'affiche du **THEATRE BIJOU**
mercredi le 12 mai à 8 h. 30

Proposé comme meilleur film de l'année 1965

Un film prestigieux et provocant

**LA FEMME
DES DUNES**

"UN VRAI
CHEF-D'OEUVRE"
Time Magazine

"UN FILM BEAU
ET ÉMOUVANT"
(Le Devoir)



Présenté par

CINE CLUB MEGANTIC

LaBrèoue recommande de bien étudier le projet pour obtenir une largeur suffisante d'emprise afin d'éviter des complications futures qui pourraient être causées par le trafic. L'ingénieur Carignan devra aviser les autorités provinciales en leur soumettant un plan, le tout par l'intermédiaire des autorités de la Ville de Lac-Mégantic.

SUR LE PONT D'AGNES

Ca y est! Ca y est! Elles s'en vont les glaces de notre lac Mégantic.

Que de souvenirs elles emportent avec elles!

Chaque printemps leur départ ou plutôt la date de ce dernier, fait des heureux et des moins heureux.

N'en parlez pas aux mamans vous les papas et vous non plus les enfants, grands et moins grands, mais nous voulons vous le dire c'est dimanche la Fête des Mères!

Les Canadiens l'ont eue... la coupe Stanley!

Une coupe remplie à pleins bords d'efforts, d'honneurs, de victoires, et de champagne!

On nous le dit avec raison, il ne faut pas nous contenter de demander, mais il faut encore donner... à l'Eglise, des orières.

Dans le domaine laitier Monsieur Prix Soutient dit que pour ne pas vivre maigre la livre de gras doit être plus grassement payée.

Si le prix du beurre monte souvent... en oroueil, c'est peut-être parce qu'on peut dire de ce beurre qu'il est la crème des produits.

L'humble petit lait de beurre d'autrefois peut même aujourd'hui faire son gros et fumer avantageusement dans notre alimentation.

Tout cela n'empêche pas l'augmentation constante du nombre astronomique de mains tendues vers... les assiettes au beurre.

Placée sur un pied de guerre, avec tous les engins de secours, de frappes et de pénétration, notre pauvre terre pourrait-elle effectuer ses mouve-

ments de rotation et de translation, sans subir d'autres mouvements, de vibration, ces derniers.

La mouffette et le porc-épic sont de petits animaux avec lesquels personne ne tient à figurer sa marche matinale.

Le monde entier va dorénavant passer devant notre petit écran de télévision. Voilà une preuve nouvelle très frappante confirmant que le monde est vraiment petit.

Avant de quitter le Pont cette semaine, nous voulons lever nos yeux et avec vous tous, élever nos coeurs vers la plus grande des Mères, sollicitant d'Elle de précieuses et abon-

dantes bénédictions de la part de son Très Cher Fils pour toutes nos honnes Mamans.

Nos grands-mamans et nos arrière grands-mamans sont du nombre, croyez-le, braves grands-mères!



EXAMEN D'ADMISSION

AU COURS CLASSIQUE

pour les élèves de Lac-Mégantic et région

terminant leur 7e année

LUNDI LE 24 MAI, à 9 heures

A L'EXTERNAT CLASSIQUE

103 rue Dollard

UN NOUVEAU SERVICE DANS LA REGION

POUR VOUS **LA Foudre**
PROTEGER CONTRE

VENTE, INSTALLATION ET REPARATION
DE PARATONNERRES

Travail exécuté par des spécialistes entraînés à l'usine de fabrication.

Ouvrage garanti et inspections périodiques.

Toutes les installations sont inspectées par des représentants du gouvernement.

Revision et réfection des vieilles installations défectueuses ou désuètes.

Systèmes presque invisibles pour toutes sortes d'édifices publics, de résidences ou de dépendances.

Estimation gratuite.

BERUBE ELECTRONIQUE Enr.

représentant de Montreal Lighting Roas

Faisons aussi

SYSTEME D'INTERCOMMUNICATION
INDUSTRIEL ET COMMERCIAL
SYSTEME D'ALARME POUR LE FEU ET LE VOL

C.P. 162 VILLE ST-GEORGES, Beauce, P.Q.

Tél.: 228-2873 St-Georges.

AU CONSEIL MUNICIPAL

Les membres du Conseil Municipal, sous la présidence de S. H. le maire J. Armand Drouin, tenaient leur assemblée régulière lundi le 3 mai dernier. MM. Juies Huard, Bertrand Boulanger, Gérard Boulet, René Paré, Pierre Allard, Jean-Claude Gagnon, Gérard Bellefleur, P. Emile Turgeon et Léonard Leblond, échevins, occupaient leur siège, respectif de même que M. Hervé Fecteau agissant comme greffier.

TAG-DAY "CULTURE PHYSIQUE"

Mlles Chantal Lesage, et Nicole Sylvestre, professeurs d'éducation physique pour la ville de Lac-Mégantic demandent la permission de vendre un tag-day durant la dernière semaine de mai, représentant la culture physique.

TERRAIN A VENDRE

M. Elie Fortier offre à la Ville de Lac-Mégantic un terrain faisant partie du lot 23-30, soit de 80 à 90 acres, pour un montant de \$20,000 à l'exception des deux maisons. Cette offre est mise de côté pour étude.

LOI DES FONDS INDUSTRIELS

Le conseil de ville est blâmé

par le Ministère de l'Industrie et du Commerce de tolérer des arrérages, en ce qui concerne les mensualités dues par les industries qui ont bénéficié de la Loi des Fonds Industriels; il faudra que ces redevances soient acquittées sans quoi, des pénalités pourront être imposées contre les parties concernées.

DEMANDE D'EMPLOI

M. Gaspard Gagnon écrit à la Ville demandant d'être favorisé d'un emploi comme contre-maître pour diriger les travaux de voirie et d'aqueduc pour la ville. Sa demande est placée en filière pour renseignement.

RAPPORT DES CAMIONS

M. Roland Clusiaux présente son rapport mensuel du millage parcouru par les trois camions à son service; ils ont parcouru 1974 milles, et 564 heures. Le compresseur, la pompe à boue, et le dégeléur à borne-fontaine ont rapporté un gain brut de \$48.50. L'échevin Gagnon demande à M. Clusiaux d'ajouter la quantité d'essence utilisée par chacun des camions, dans les prochains rapports.



Sapristi; c'est une belle invention et ça attire du beau monde

LAUNDROMAT
du Lac-Mégantic Enr.
Paul Gauthier, prop.
116 rue Laval - Tél. 583-0000

SOUSSION POUR CARTE TOURISTIQUE

Une soumission fournie par La Tribune Inc. pour l'impression d'une carte touristique de la Ville de Lac-Mégantic est présentée au conseil municipal. Cette carte reproduit à l'échelle Lac-Mégantic et ses environs immédiats, ainsi qu'une dizaine de photos en couleurs, le tout dans un format de 21" x 16", le prix pour 5000 exemplaires imprimés en 4 couleurs est de \$1,800. Les échevins sont favorables à un tel projet qui sera d'une grande utilité pour notre ville au point de vue touristique. Des idées nouvelles s'ajoutent à ce projet, et une nouvelle soumission est demandée, et sera soumise à une prochaine assemblée.

AVIS DE MOTIONS

Il est proposé par les échevins Boulet et Huard secondé à l'unanimité que les avis de mo-

MESDAMES, MESEMOISELLES!
 Vos vêtements de base "SPENCER" vous assureront
 CONFORT, APPARENCE et QUALITE
 si vous consultez
MADAME ALICE LAMONTAGNE
 Corsetière diplômée
40 B, rue Laval - Tél. 583-1576 - Lac-Mégantic
 Je suis toujours à votre disposition pour vous faire
 bénéficier de mes 26 années d'expérience
**VENEZ ME VOIR, NE POUVANT ME RENDRE
 A VOTRE DOMICILE.**

tions suivants soient donnés:
 amendement au règlement Ramonage des cheminées no 157 portant le prix de \$1.25 à \$1.50; amendements au règlement des Permis et Licences Re: Ferblantiers et Plombiers et Epiciers licenciés.

ASPHALTAGE DES RUES

M. Jean-Guy Tremblay, ing., chef de la division 3-3, accuse réception d'une demande d'asphaltage d'un certain nombre de rues de la ville de Lac-Mégantic. Cette demande sera prise en considération, et on y donnera suite dans la mesure du budget qui sera à leur disposition.

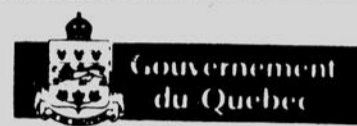
On pourra lire en parcourant les colonnes du journal, les articles suivants qui ont été l'objet de discussions durant cette assemblée: "Le Ministère des Richesses Naturelles du Québec couvre le déficit 1964 au service de l'électricité" "Le Club Royal Junior recevra \$500.00 du Conseil de Ville" "Détournement de la route 34" "Projet de barrage pour hausser le niveau du lac", "Rapport des activités des départements Police et Feu pour le mois d'avril".

Magnifique sur...

(Suite de la page...)

Quant aux leçons, on suggéra une demi-heure d'étude le matin à l'école.

Mme Arthur Girard, secrétaire de l'association, s'est plu à remercier nos deux conférenciers. Et sur ce, l'assemblée fut levée.



Ministère de la Voirie

APPEL D'OFFRES

PROJET 3225-65

Le ministère de la Voirie demande des soumissions pour le terrassement et le gravillage d'une section de la route No 24, dans la municipalité de Frontenac, comté de Frontenac. Longueur de 2.102 milles.

L'enveloppe de soumission devra porter les mots "Soumission pour contrat 3225-65".

On peut obtenir les plans, devis et formule de soumission en s'adressant au ministère de la Voirie, Bureau E-5, Hôtel du Gouvernement, Québec, et en lui faisant parvenir un chèque visé ou un mandat-poste de \$10.00, non remboursable.

Ont droit de soumissionner les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires dans les comtés de Beauce, Dorchester, Frontenac et Mégantic.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé fait à l'ordre du ministre des Finances ou d'une police de garantie d'une compagnie autorisée à se porter caution judiciaire (bid bond), au montant de \$12,000.

Les soumissions devront être adressées au ministère de la Voirie, Service des contrats, bureau E-5, Hôtel du Gouvernement, Québec, et seront reçues jusqu'à 15 heures (heure avancée de l'Est), le 26 mai 1965, pour être ouvertes publiquement au même endroit et à la même heure.

Le ministre ne s'engage à accepter, ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Roger La Brèche
Sous-min. de la Voirie.

REMERCIEMENTS

Je tiens à remercier très sincèrement, les Religieuses de l'hôpital Frère André, les gardes-malades et leurs aides, ainsi que le médecin pour les bons soins et les attentions généreuses de toutes sortes témoignées à mon épouse au cours de son hospitalisation.

Joseph NADEAU,
Lac-Mégantic

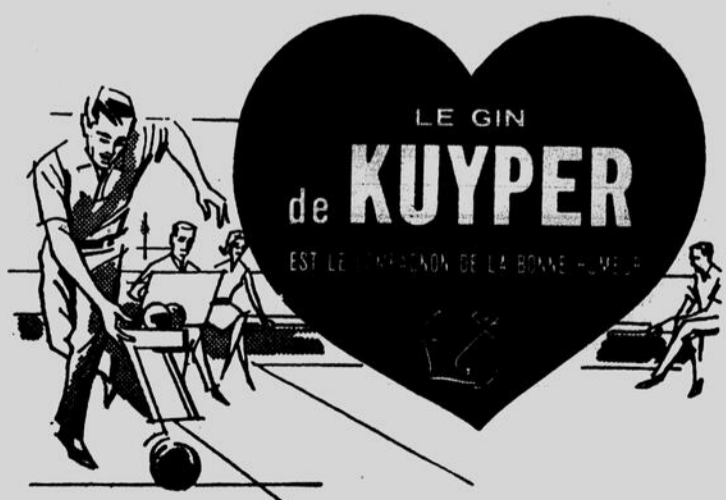
«qui mange bien se porte bien»

La bonne cuisine de chez nous commence avec la farine tout usage pré-tamisée

Avez-vous essayé la nouvelle farine enrichie «Instantanée» Robin Hood?



Soirée à l'occasion de la Fête des Mères
dimanche le 9 mai, à 8 h. p.m.
 SALLE PAROISSIALE NOTRE-DAME DE FATIMA
 Il y aura au programme: Saynette, Chants, Piano
 Récitations et Gymnastique
Bienvenue à tous! Entrée gratuite



BLENDÉ GIN—DISTILLÉ À MONTREAL/LA VRAIE SAVEUR DE HOLLANDE
 John de Kuyper & Son DEPUIS 1885



● **ELEVES** de la 1ère CLASSE, 1900-1901 A LAMBTON — Au bas: Mlles Bertha Gagnon, Phidélise Audet, Marie-Alice Roy, Lucienne Carrier, Bernadette Roberge, Alexandre Garon, Amanda Paradis, Berthe Larue, assise; 2e rangée: Mlles Marie-Anna Audet, Annie Dion,

Blanche Samson, Béatrice Beauchamp, Albertine Marceau, Lydia Tanguay et Maybel Audet; 3e rangée: Mlles Alice Allen, Angéline Laroche, Fridoline Morin, Alberta Vachon, Colombe Lacroix, Rose-Anne Paradis, Corinne Audet et Zélia Beaulé.

Au Festival Printemps-Jeunesse

Concert d'orgue de Ray. Develuy

Mardi prochain le 11 mai à 8 h. 30 le Festival Printemps-Jeunesse procurera encore à tous les amateurs de grande musique l'occasion d'assister à un récital de valeur. M. Raymond Daveluy touchera les orgues de l'église Ste-Agnès de Lac-Mégantic.

Quelques détails biographiques sur M. Daveluy auront tôt fait de nous prouver les grandes capacités musicales de notre organiste invité.

M. Raymond Daveluy, titulaire du grand orgue de la Basilique St-Joseph du Mont-Royal, est de 38 ans. Il est membre d'une famille de musiciens: son père M. Lucien Daveluy, de Victoriaville, étant maître de chapelle, organiste et directeur de fanfare; une de ses soeurs, Mlle Marie Daveluy, est chanteuse à l'Opéra de Salzbourg; une autre de ses soeurs, Mlle Aline Daveluy, est organiste à Ste-Victoire de Victoriaville.

Dès sa prime enfance, M. Daveluy fit partie de la petite Maîtrise de Victoriaville et apprit de son père les rudiments

de la musique. Il commença ses études musicales proprement dites en 1938 et travailla l'harmonie et le piano avec M. Gabriel Cusson; en 1942, il commença ses études d'orgues avec M. Conrad Letendre; en 1946, il fut nommé organiste à St-Jean-Baptiste de Montréal. La province de Québec lui attribua le prix d'Europe en 1948; il passa un an à New-York et un an à Paris où il étudia avec divers maîtres.

De retour à Montréal en 1950, il fut nommé organiste de la paroisse de l'Immaculée-Conception, où il resta jusqu'en 1954, alors qu'il fut nommé organiste à St-Sixte de Saint-Laurent.

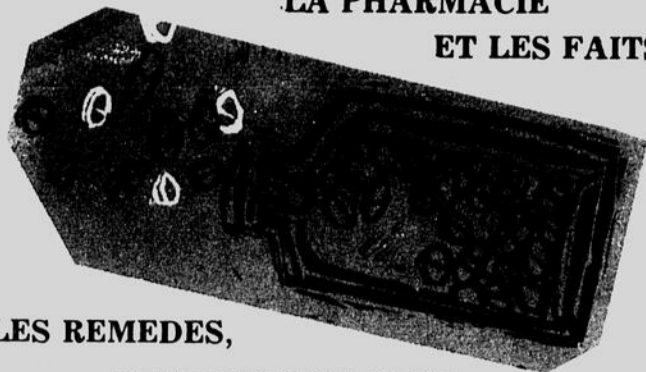
M. Daveluy a été nommé professeur au Conservatoire de la Province de Québec en 1957.

En 1959, il fut invité au Festival de Hollande et participa à un concours international d'improvisation. Le talent d'improvisation de M. Daveluy est une de ses caractéristiques. En effet, il est un des rares organistes de l'Amérique du Nord à improviser en concert.

M. Daveluy a joué avec plusieurs importantes formations, notamment avec l'Orchestre Symphonique de Montréal, l'Orchestre de Radio-Canada, celui des Festivals de Montréal, La Chorale Bach, le chœur des Jeunesses Musicales, etc.

Inutile de continuer ce "pagnéyrique" il en est assez de dit pour nous persuader à l'avance de la qualité du concert d'orgue du 11 mai prochain.

LA PHARMACIE ET LES FAITS



LES REMEDES, LEUR PRIX ET VOUS

La maladie occasionne une dépense d'argent, mais les médicaments qu'on vous prescrit permettent souvent de réduire la durée de l'hospitalisation, le montant des notes de médecins et la perte de salaire résultant de la maladie. Aujourd'hui, votre prescription est la meilleure aubaine qui soit... et la plus grande économie de vies et d'argent.

PHARMACIE BLAIS ENR.

A. Charbonnier, L.Ph., B.Ph.
46 rue Frontenac Tél. 583-0220 Lac-Mégantic



Granit canadien, américain, européen - Statue en marbre d'Italie - Equipement moderne pour la sculpture (Shape carving). Prix défiant toute compétition.

Pour Lac-Mégantic, s'adresser à **Mme GUY THEBERGE**
110, rue Salaberry,
Lac-Mégantic, 583-1709

SEMAINE DU NETTOYAGE ET DE L'EMBELLISSEMENT à LAC-MEGANTIC

du lundi 10 mai au sam. 15 mai inclusivement

ATTENDU QUE tous les contribuables et citoyens doivent se faire un point d'orgueil de rendre leur Municipalité propre et attrayante et que ce but ne peut être atteint sans la coopération de tous et de chacun;

ATTENDU QUE la période du printemps est la plus propice à une campagne générale de nettoyage et d'embellissement;

QU'EN CONSEQUENCE, la semaine du 10 mai 1965 soit proclamée SEMAINE DU NETTOYAGE ET DE L'EMBELLISSEMENT et que tous les citoyens soient invités au cours de cette semaine à nettoyer leur cour, pelouse, jardin, à peindre et embellir leur demeure, magasin, usine et entrepot.

Que les contre-maitres de la Corporation de la Ville de Lac-Mégantic soient aussi avisés de procéder au cours de cette semaine à nettoyer les rues, trottoirs, parcs et places publiques ainsi qu'à l'embellissement des édifices municipaux.

Les camions de la Municipalité circuleront sur les rues les 12, 13, 14 et 15 mai jusqu'à 11 h. a.m. afin de recueillir les déchets et autres matières de rebuts qui devront être placés en bordure des trottoirs.

Que copie de cette proclamation soit transmise aux journaux locaux pour publication.

Fait et daté à la ville de Lac-Mégantic, ce 5e jour de mai 1965.

J. ARMAND DROUIN, C.R. MAIRE

LA FÊTE DES MÈRES

NE SERAIT PAS PARFAITE

SANS

Fleurs



C'EST LE TEMPS DE VOUS PREPARER A LA

Fête des Mères

Une visite, un téléphone, un mot vous assureront des fleurs pour elles.

RODRIGUE FLEURISTE

Coin Boulevard des Vétérans-Thibodeau

Tél. 583-0464

Lac-Mégantic

PETITES ANNONCES

CHAMBRE A LOUER: Située à 70 rue Frontenac. S'adresser à Tél.: 583-0746 - 583-2478 - 583-0432 - 583-697 LAC-MEGANTIC.

Av. 26 jno

CHAMBRE A LOUER: située au 313 rue Laval, à deux pas de l'Hôpital St-Joseph. S'adresser à tél. 583-1098.

Mars 25 J.N.O.

LOGEMENT COMMERCIAL A LOUER: Situé à 100 rue Frontenac, dimensions 86 pieds par 22 pieds. libre immédiatement. S'adresser à TEL. 583-1843 ou 583-2572, LAC-MEGANTIC.

Oct. 16 jno

APPARTEMENTS A LOUER: Modernes, chauffés, meublés, chambre de bain complète, eau chaude. Pour plus d'informations, communiquez avec JO-SAPHAT DUBE, Tél. 583-2391 22 rue Victoria, LAC-MEGANTIC.

Janv. 25 jno

LOGEMENT chauffé de deux grandes pièces, meublées ou non, à louer. Aussi logement de 6 appartements à louer rue Laval. S'adresser à JULES VACHON, 12 rue Frontenac, Tél. 583-0302, Lac-Mégantic.

Mars 11 jno

MAISON A VENDRE: Maison et 2 terrains, situés rue Laval Nord. S'adresser après 5 heures p.m. à Mme OTTO WOOD, Tél. 583-2257, LAC-MEGANTIC.

Av. 22-29 Mai 6-13-20-27

APPARTEMENTS A LOUER Petits appartements chauffés, comprenant chambre et cuisine, à louer pour \$10.00 par semaine seulement. S'adresser à Mme LEO CHOQUETTE, 197 rue Laval, tél. 583-1648, LAC-MEGANTIC.

Avril 22 jno

A titre d'Agent d'Assurance Indépendant nous suggérons :

Un paiement minime chaque mois

— Si vous préférez payer mensuellement, vos primes d'assurance automobile, feu et responsabilité peuvent être réunies en un seul plan budgétaire, si vous le désirez.

APPELEZ AUJOURD'HUI POUR DETAILS...
Le mois prochain vous serez heureux de l'avoir fait

J. RODOLPHE RANCOURT

Courtier d'Assurances agréé

10 rue Papineau Tél. 583-1390 Lac-Mégantic

Au marché de Fruits et Légumes

LEBLANC

Visitez notre étalage de fruits et légumes toujours frais. Nous sommes toujours à votre disposition pour vous offrir des produits de PREMIERE QUALITE à de TRES BONS PRIX.

Grand choix de poissons frais

Spécialité: fromage canadien en meules, doux et fort, fromage Oka

Plants de fleurs et de légumes de votre choix

Consultez-nous ou visitez notre magasin

NOUVELLEMENT RENOVE pour vous mieux servir

Jacques LEBLANC, prop.

31 rue Frontenac Tél. 583-2321 Lac-Mégantic

EMBELLISSEZ votre résidence avec des arbres décoratifs, plants de fondation, vases de pelouse, engrais. Spécial d'ouverture: Pin écossais, à moitié prix. S'adresser à PAUL LACHAPPELLE, Tél. 583-0588, LAC-MEGANTIC.

Mai 6-13 20

VOS PELOUSES ET HAIES DE CEDRE: Il m'est possible de vous assurer un travail irréprochable sur vos pelouses, vos haies de cèdre ou autres, peu importe leur état actuel. Je puis les tailler, faire la plantation de haies nouvelles, etc. Je fais aussi la coupe des arbres. Demandez donc un estimé gratuitement. Satisfaction garantie. GERMAIN LES-SARD, 45 B, rue Dollard, Tél. 583-2326, LAC-MEGANTIC.

Mai 13 jno

POUR VOUS QUI AIMEZ LA NOUVEAUTE! Je puis vous offrir les alléchantes choses suivantes: Gâteaux à manger ou artificiels, bouquets de mariés, couple de mariés, garniture de toutes sortes pour toutes occasions, bloc de neige blanc, fleurs mortuaires, etc. etc. Satisfaction garantie. Adressez-vous à BOULANGER FLEURISTE, Coin Villeneuve et Bonin, chemin de l'aéroport, LAC-MEGANTIC.

Av. 22, M. 6-20, Juin 3-17. Jt 115-29

AGENTS DEMANDES: Jito demande un bon vendeur pour votre localité. Chance de réaliser jusqu'à \$85.00 par semaine. Vendez produits de toilette, culinaires, médecines, nécessités de tous les jours. Commission 45% - spéciaux économiques - primes. Période d'essai, 30 jours. JITO. Dépt. 2, 5130 St-Hubert. MONTREAL.

Mai 6

HOMMES DEMANDES: Homme ou femme pouvant fournir clientèle pour produits Watkins, dans la ville de Lac-Mégantic. Aucun déboursé nécessaire. Gagnez \$75.00 ou plus par semaine. Temps partiel ou plein. Ecrire à J. GAUTHIER, 350 rue St-Roch, MONTREAL 15, Qué.

Mai 6-13-20-27

A LOUER: Maison située dans le village de Milan, 5 appartements, site attrayant, à proximité de l'autobus, des trains, église et magasins, à louer pour \$15.00 par mois, eau payée. Références exigées. S'adresser à D.L. McLEOD, par A.J.G., MILAN, Qué.

Mai 6-13 P.

LOGEMENT A LOUER: 4 pièces, plus chambre de bain complète, situé rue Champlain, libre immédiatement. S'adresser à: LOUIS TALBOT, 111 rue Champlain, tél. 583-1976, LAC-MEGANTIC.

Mai 6 P.

CHALET A LOUER: Chalets situés chemin de Woburn et chemin de la Baie des Sables, à louer pour la saison. S'adresser à: EMILIE BLAIS, Tél. 583-1825, LAC-MEGANTIC.

Mai 6 P.

CHALET A LOUER: Pour la saison à 5 milles, sur le chemin de Woburn, belle grève, chaloupe, vaisselle et lingerie. S'adresser à GEORGES FERLAND, 91 rue Laurier, tél. 583-1644, ou au Chalet même, LAC-MEGANTIC.

Mai 6 jno

Canadiens, faisons face à la réalité

Un droit beaucoup plus profond réclame encore que tous, en tant que cohéritiers du bien commun, aient gratuitement part aux biens élémentaires spirituels et matériels de la civilisation dans la mesure où la communauté ou ses groupes peuvent en donner pour rien l'usage aux personnes humaines qui la constituent, les aidant ainsi à s'affranchir des nécessités de la matière et à avancer dans la voie de la raison et de la vertu.

Henry LATULIPPE, m.p.
député Compton-Frontenac

Pressions sont...

(Suite de la 1ère page)

tion, afin d'assurer toute la sécurité à laquelle ont droit les contribuables de la municipalité et vous en remerciant d'avance, veuillez agréer l'expression de nos sentiments les meilleurs".

Nos administrateurs municipaux prendront tous les moyens possibles, dit-on pour assurer la sécurité de cette partie du quartier sud, comme le sollicite la requête et la lettre de M. Louis-A. Lapierre à la compagnie Texaco, dont voici le texte:

"La présente est pour vous avertir que j'ai des dommages sur mon terrain qui ont été causés par votre installation que vous reconnaitrez sur la photo ci-attachée. En effet, une partie de mon terrain est im-

bibée d'huile et cette huile provient de votre installation. Voyez par la photo la pente de votre terrain, ce qui explique comment l'huile et le gaz renversé chez vous s'en vient chez nous. Remarquez aussi sur la photo l'empierrement qui a atteint jusqu'à 14 pouces et que j'ai installé à mes frais pour empêcher que la gazoline et l'huile en provenance de chez vous vienne endommager mon terrain et malgré ça, ce gaz et l'huile en provenance de chez vous passent par-dessus comme vous pouvez le constater. A mon avis, vous n'avez même pas le droit de laisser égoutter votre eau de pluie sur mon terrain. imaginez que depuis nombre d'années, c'est de l'huile et du gaz que vous laissez couler sur mon terrain.

J'ai toujours réparé mon terrain ainsi endommagé à mes propres frais, j'en ai déjà parlé à l'agent, mais ça toujours resté sans nouvelles. D'ailleurs il est rare que j'aie fait une bonne réparation et qu'elle n'était pas imbibée 15 jours après.

Je vous avertis donc que je suis décidé à ce que vous payiez la réparation que mon terrain requiert et je vous demande de bien vouloir envoyer quelqu'un constitué en autorité pour me rencontrer et donner les instructions voulues à un contracteur en la matière."

ENCAN: Samedi, le 8 mai, de 10 heures à midi, sur la ferme de Mme Emilien Turcotte, de Val Racine, rang Milan, 1 mille du village. Seront vendus: 2 chevaux, 2 vaches, des jeunes animaux, poules, tous les instruments agricoles à traction animale, bois de sciage, foin, avoine en sacs, grément de sucrerie et une partie du ménage de la maison. Conditions: Comptant. Encanteur Gérard Quirion.

Mai 6 P.

ROBE DE MARIEE A VENDRE: Robe longue en poulte de soie, garnie de perles satin, avec voile et diadème. Pour informations, téléphonez à 583-0420 ou à 35 rue Maisonneuve, LAC-MEGANTIC.

Mai 6-13 P.

GARAGE A VENDRE: Garage double, fini clapboard, couverture en métal, pour être déménagé; AUSSI plusieurs emplacements situés, rue Salaberry. Egalement un lot de portes et châssis, le tout à prix d'aubaine. S'adresser à: GUY THEBERGE, 110 rue Salaberry, tél. 583-1709, LAC-MEGANTIC.

Av. 29, M. 6-13 P

BICYCLES A VENDRE: Deux bicycles à vitesse, presque neufs, pour garçons, à prix d'aubaine. S'adresser à: 583-1638, LAC-MEGANTIC.

Mai 6 P.

Notre Chambre...

(Suite de la 1ère page)

tion des plans et devis, à être révisés par le gouvernement. Lorsque toutes ces phases ont été traversées, c'est la réalisation du projet qui se fait. C'est un travail des plus importants et l'on admet que la Chambre de Commerce doit s'y acharner et ne rien négliger pour arriver à bon point.

Disons que notre Chambre de Commerce locale a été affiliée à la Chambre de Commerce du Québec, ce qui lui donne plus d'importance et plus d'influence. Soulignons en terminant que notre Chambre de Commerce a reçu plusieurs demandes déjà de personnes désireuses d'habiter une telle maison de retraite, assurant par le fait même leur encouragement en faveur de celle qui, nous l'espérons, sera tôt ou tard, construite à Lac-Mégantic.

AVIS IMPORTANT

Faites rafraîchir l'apparence de votre linge!

ALCOSIZE seulement nettoie à fond et redonne le corps et les couleurs originales aux vêtements; aussi ils resteront propres et pressés deux fois plus longtemps.

Comparez

Maintenant désodorisation complète, sans rétrécissement et un fini d'expert; c'est un service de nettoyage à sec de très haute qualité.

Le procédé "DURACLEAN" nettoie parfaitement: tapis, meubles recouverts de matériel.

Exigez

LE NETTOYAGE MODERNE ENRG.

Théophile VALLEE, propriétaire

151 Frontenac - Tél. 583-0640 - Lac-Mégantic
Service rapide... Qualité... Satisfaction...

Megantic Tire Service Inc.

Rue Salaberry

TELEPHONE
583-1614

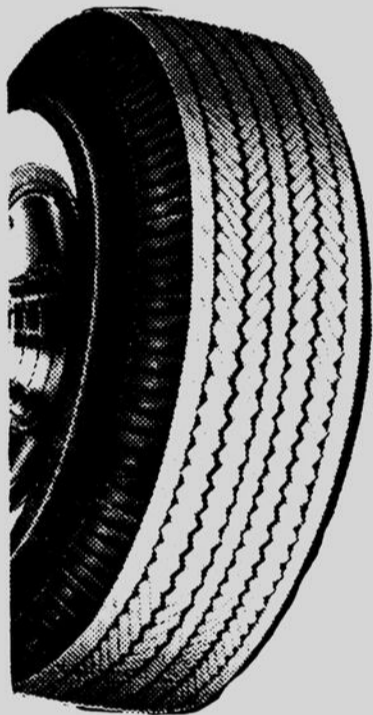
Lac-Mégantic-Sud

VOUS OFFRE UN SPECIAL



Firestone

TOUT A FAIT EXCEPTIONNEL



Nous pouvons vous fournir les pneus d'été
de marque réputée

Firestone

que nous offrons aux automobilistes à des
prix extraordinairement bas.

SI VOUS ETES PRETS A
ACHETER VOS PNEUS
D'ETE, NOUS SOMMES
PRETS A VOUS FOUR-
NIR LES FAMEUX
PNEUS

Firestone

GARANTIS CONTRE
TOUT HASARD DE
ROUTE

Notre pouvoir d'achat nous a permis d'acheter
à meilleur prix et nous en faisons
bénéficier nos clients



EXEMPLES DE NOS SPECIAUX

PNEU NYLON Firestone

Régulier \$16.95

670 x 15

aussi peu que

Plus pneu réchappable

\$10.95

Firestone

PNEU NYLON Firestone

Régulier \$18.95

750 x 14

au bas prix de

Plus pneu réchappable

\$11.95

Visitez-nous sans tarder et procurez-vous un **Firestone**